

**Zeitschrift:** Revue économique franco-suisse  
**Herausgeber:** Chambre de commerce suisse en France  
**Band:** 54 (1974)  
**Heft:** 3

**Artikel:** Les régions françaises, leur économie et la présence suisse  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-886363>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Les régions françaises, leur économie et la présence suisse

*Les pages qui suivent fournissent un aperçu tracé à gros traits du relief économique de chacune des grandes régions françaises, ainsi que, pour chacune d'elles, quelques données sur la présence suisse. Cette dernière est évidemment très variable d'une région à l'autre, très variée par ailleurs, quant à la nature des activités qu'elle recouvre.*

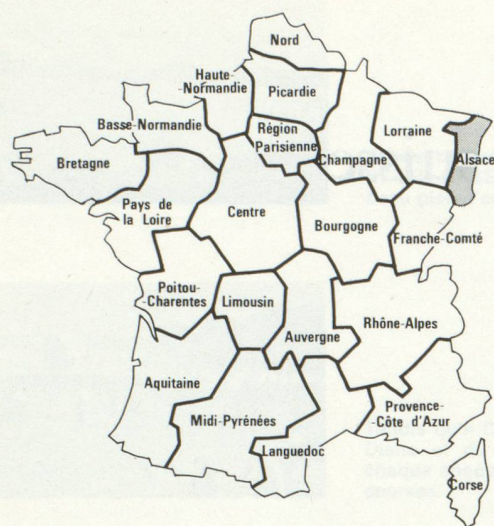
*La présence d'entreprises suisses exerçant leur activité industrielle en France est un phénomène très ancien. Si l'on s'en tient aux noms des grandes sociétés toujours connues dans le monde économique français, c'est probablement à la vieille entreprise de fonderie Georg Fischer fondée dans le Mühlental près de Schaffhouse en 1802 que revient la place d'ancêtre: elle ouvre sa première filiale étrangère à Badevel près de Delle en 1819 et une deuxième à La Roche près de Montbéliard en 1822. C'étaient les débuts de l'industrialisation sur le continent, et déjà les entreprises débordaient le cadre national.*

*Aujourd'hui, ce débordement constitue l'une des grandes réalités de l'économie moderne. Souvent décrié à tort, il est l'un des facteurs majeurs des transferts de la technologie et du développement régional. « Les implantations les plus anciennes », notait récemment le Livre blanc de la DATAR, « ont réellement joué le jeu régional. Elles sont parfaitement intégrées et plus rien ne les distingue d'une entreprise française équivalente. Les nouvelles installations font preuve de leur côté du même désir après une première période de quelques années au cours de laquelle il faut s'adapter aux lois et règlements français et à leur environnement local. »*

*La présence étrangère dans l'économie régionale française varie entre 16,8 % dans la Région Parisienne et 2,7 % en Aquitaine. Quant à la part de la Suisse, c'est dans la Région Rhône-Alpes qu'elle atteint le maximum avec 2 %. (Indices de pénétration DATAR.)*

*La constitution d'entités régionales en France est susceptible de favoriser le développement économique. C'est là d'ailleurs le but que cette innovation poursuit. A n'en pas douter, il s'agit d'une réforme pleine de promesses pour la France d'abord mais aussi pour ses partenaires extérieurs.*





- Bas-Rhin.
- Haut-Rhin.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	8 310
-------------------	-----------------	-------

<b>Population totale</b>	personnes	1 454 000
— Population active	«	582 000
— Population employée dans l'agriculture	«	56 100
— Population employée dans l'industrie	«	257 500
— Population employée dans le tertiaire	«	268 400

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels	15 771
— dont de 200 à 1 000 salariés	207
— de plus de 1 000 salariés	24

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	1 372
— Surface en programme	«	3 247
	dont non équipés	849,7

## Le développement économique

La région met l'accent sur la nécessité d'une croissance forte et compétitive de l'économie régionale.

L'Alsace est au centre de gravité du Marché commun et dans une zone de forte densité de population (3<sup>e</sup> rang français). En 1976, la population totale de l'Alsace atteindra 1 570 000 habitants et la population active 631 000. Pour son industrie, l'Alsace dispose de ressources en eau abondantes et de bonne qualité. La richesse du sol de loess est par ailleurs propice aux cultures les plus exigeantes.

Les trois centres principaux de l'Alsace s'appuient sur un tissu dense et harmonieux de centres secondaires convenablement hiérarchisés et bien répartis.

Sur le plan de l'énergie, la Région se trouve bien partagée avec le Rhin, le pipe-line Sud-Européen et les deux raffineries situées au nord de Strasbourg.

La qualité de l'environnement et du cadre de vie alsaciens exerce un attrait croissant sur les touristes et les industriels. Enfin, grâce à son université, l'Alsace possède un potentiel élevé en matière de recherche scientifique.

## Présence suisse

Nombre d'établissements		37
Effectifs occupés	environ	3 230
Indice de pénétration	%	1,9





- Dordogne.
- Gironde.
- Landes.
- Lot-et-Garonne.
- Pyrénées-Atlantiques.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	41 429
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	2 477 954
--------------------------	-----------	-----------

— Population active	«	991 439
— Population employée dans l'agriculture	«	241 570
— Population employée dans l'industrie	«	321 378
— Population employée dans le tertiaire	«	417 192

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels	48 428
— dont de 200 à 1 000 salariés	197
— de plus de 1 000 salariés	26

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	2 242
— Surface en programme	«	1 493

## Le développement économique

Pour la décade à venir, les atouts essentiels de cette région sont :

- sa situation sur la façade atlantique susceptible d'en faire une zone d'échanges importants et permettant d'assurer aux industries locales un approvisionnement au meilleur coût,
- sa proximité avec l'Espagne qui devrait, avec l'intégration de cette dernière au Marché Commun, atténuer le caractère périphérique de l'Aquitaine par rapport aux grands Marchés européens,
- l'existence d'une métropole d'équilibre dotée d'un port et d'un avant-port susceptibles d'accueillir des installations nouvelles, notamment en matière pétrolière et chimique,
- la présence d'espaces importants encore peu valorisés, d'un site et d'un climat attractifs. L'ensemble de ces atouts permet à la région de faire pour le VI<sup>e</sup> Plan un pari mesuré qui implique :
  - le renforcement du complexe industriel bordelais,
  - la diversification industrielle et notamment l'accueil d'implantations nouvelles en matière automobile, économique et de construction électrique,
  - la mise en valeur du potentiel touristique, non seulement sur le littoral mais aussi dans l'arrière-pays,
  - la modernisation de la production agricole notamment par la modernisation des structures foncières et l'organisation de la production et de la distribution.

## Présence suisse

Nombre d'établissements	11
Effectifs occupés	547
Indice de pénétration	% (*) 0

(\*) Le symbole 0 % indique une pénétration négligeable mais non nulle.



à la précision  
électronique  
et mécanique  
s'allie  
la précision

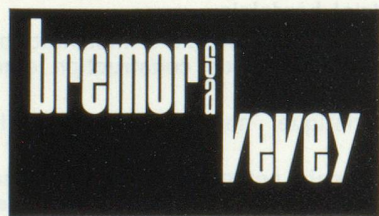
**bremor**

pour le traitement des surfaces

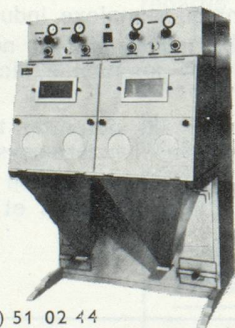
Le surfacage de pièces minuscules est notre spécialité. Nous connaissons parfaitement tous les problèmes y relatifs et touchant les secteurs de l'électronique, de la fine mécanique, de l'optique, de l'horlogerie et des branches annexes. **bremor** vous fera ainsi gagner un temps précieux. Et puis, **bremor** vous offre une réelle assurance tous risques puisqu'il ne consentira à vous vendre un de ses types d'appareils qu'après essais préliminaires pleinement concluants, seulement. Enfin, autre atout prépondérant : le service après-vente **bremor** permanent, rapide, efficace.

Appelez, sans autre, un de nos spécialistes pour examiner votre problème et vous documenter sans engagement.

Demandez nos conditions pour le travail à façon.



bremor a le dernier mot  
dans la technique du sablage



CH-1800 Vevey Chemin-Vert 33 Tél. (021) 51 02 44

Agent général pour la France :  
Bremor France S.à.r.l. Route Nationale Bregny  
74250 VIUZ EN SALLAZ Tél. (50) 43 81 33



Les spécialistes du  
conditionnement  
automatique des  
produits laitiers.

"GEMINI"  
DY-DJ

**KUSTNER**

La marque qui équipe depuis un demi siècle l'industrie du fromage fondu avec des installations complètes de 2 à 50 t par jour, automatiques à 100 % (main-d'œuvre et surfaces réduites).

NOUVEAU — GEMINI DY-DJ (200 portions/min. mise en boîte)

Pour BEURRE - MARGARINE :

VELOX CN (120 pains/min.)

STANDARD BM-EB (5 t/h. pains de 1 kg)

MICROPAC ET-CL (200 portions restaurant - mise en boîte)

**KUSTNER FRÈRES & C<sup>o</sup> S.A. Constructeurs - GENÈVE**

**MARAIS ET C<sup>IE</sup>**

COMMISSIONNAIRE AGRÉÉ EN DOUANE N° 2039

TRANSPORTS INTERNATIONAUX

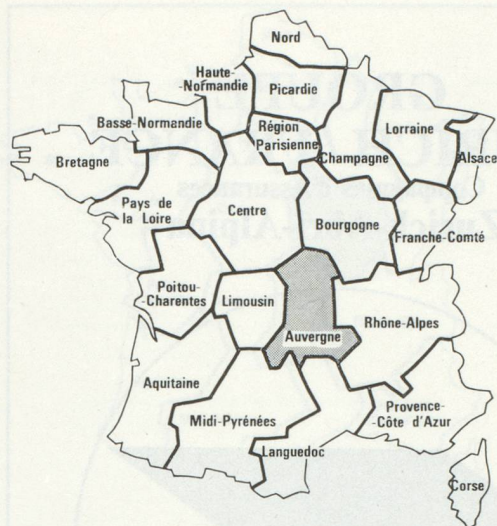
- **BUREAUX :** 31, rue de Trévise,  
75442 PARIS CEDEX 09  
Tél. : 770-73-59 +  
Télex n° 28-309
- **SERVICES ROUTIERS :** Magasin RENAN  
Entrepôts de la Chambre de Commerce  
de Paris  
Rue Ernest-Renan,  
93500 PANTIN  
Douane : Tél. : 843-20-88  
Camionnage : Tél. : 844-42-32
- **SERVICES AÉRIENS - AGENT AGRÉÉ I.A.T.A.**  
LE BOURGET - ORLY  
TÉL. : 208-98-90 Poste 31-55 TÉL. : 587-51-41 Poste 33-63

SERVICES RÉGULIERS PAR FER ET PAR ROUTE

**ZURICH**

— PARIS — BALE — PARIS —  
**GENÈVE**





- Allier.
- Cantal.
- Haute-Loire.
- Puy-de-Dôme.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	26 000
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	1 312 090
--------------------------	-----------	-----------

— Population active	«	526 872
— Population employée dans l'agriculture	«	136 428
— Population employée dans l'industrie	«	138 452
— Population employée dans le tertiaire	«	203 500

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels	30 567
— dont de 200 à 1 000 salariés	97
— de plus de 1 000 salariés	19

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible (équipée)	hectares	589,3
— Surface en programme	«	62,2

## Le développement économique

La population totale de l'Auvergne doit passer de 1 313 830 habitants en 1968 à 1 365 000 en 1976, la part des zones urbaines passant dans le même temps de 62 % à 67 %.

La superficie des exploitations agricoles est passée de 18,5 ha en 1963 à 23 ha en 1970 (France 18,9 ha en 1967). La tendance du renversement des mouvements migratoires devrait se confirmer, avec un solde positif de 30 000 personnes, entre 1968 et 1976.

Confrontée à cette situation, la Région se fixe un objectif général de développement adapté aux conditions des différentes zones qui la composent :

- dans les principaux bassins (Val d'Allier, Montluçon, Le Puy, Aurillac) développement industriel et tertiaire,
- dans les centres urbains plus dispersés, implantations de petites et moyennes entreprises,
- dans les zones rurales, maintien des foyers existants, développement du tourisme et de l'artisanat.

Cet objectif régional est soumis à des préalables qui sont les communications, la formation, l'équipement urbain et la promotion agricole.

## Présence suisse

Nombre d'établissements	10
Effectifs occupés	2 548
Indice de pénétration	% 1,8



AU CŒUR DE LA FRANCE

— à 230 km de Paris par A6 et N7

— à 240 km de Lyon

### **LA NIÈVRE VOUS ATTEND**

● **Main-d'œuvre qualifiée**

● **6 Zones Industrielles**

— à Cosne-Cours-sur-Loire

— à Clamecy

— à La Charité-sur-Loire

— Sougy-sur-Loire (Decize)

— Nevers Saint-Éloi

— Varennes-Vauzelles

Primes de développement régional pour les Zones de Nevers et Varennes-Vauzelles.

● **Environnement industriel équilibré**

● **Moyens de communications**

— voie ferrée

— canal

— routes

— aéroports.

● **Équipements socio-culturels complets**

● **Installations sportives diverses et variées**

— Plans d'eau - Golf - Manèges équestres - etc.

A LA PORTE DU MORVAN, DE SES LACS, DE SES FORÊTS ET DES VASTES PRAIRIES DU NIVERNAIS...

### **IMPLANTEZ-VOUS DANS UN PAYS OÙ IL FAIT BON VIVRE**

S'adresser à :

Comité d'Expansion et de Productivité de la Nièvre

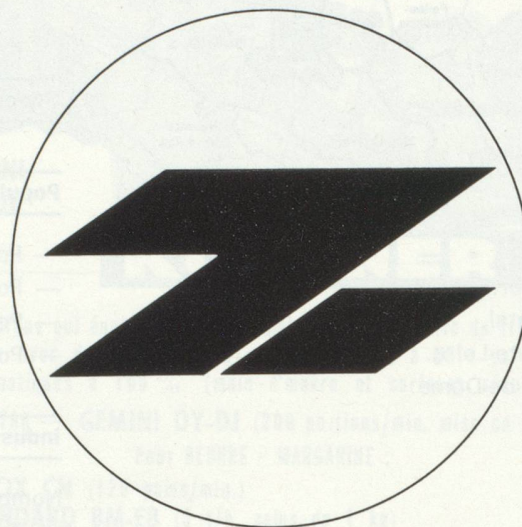
Résidence Carnot

1, avenue du Général-de-Gaulle, 58007 NEVERS

Tél. (86) 61-55-88

## **GROUPE ZURICH / FRANCE**

Compagnies d'Assurances  
**Zurich-Abri-Alpina**

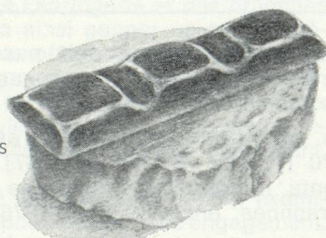


14, bd Poissonnière 75009 PARIS - Tél. : 824-90-00.

## **PILOU LE CHOCOLAT DES ENFANTS VOUS SUGGERE 4 GOUTERS PLEINS D'ENERGIE.**

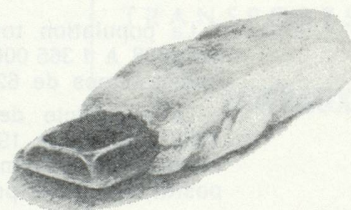
### **LE CLASSIQUE.**

Une tranche de pain de campagne (avec du beurre, c'est meilleur) dans une main et dans l'autre une barre de Pilou.



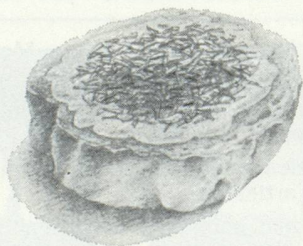
### **LE PAIN FOURRE.**

Glisser une barre de Pilou dans un petit pain au lait.



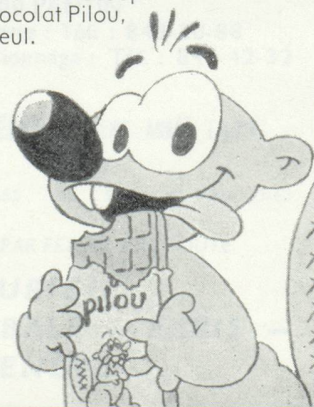
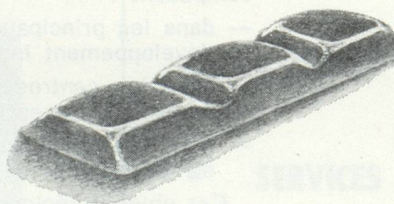
### **LE RAPE.**

Sur une tartine de pain beurré, râper à l'aide d'un couteau, des copeaux de chocolat Pilou.

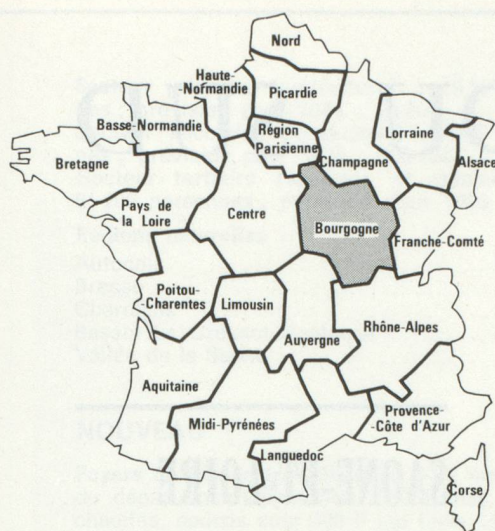


### **LE SPECIAL GOURMAND.**

Du chocolat Pilou, tout seul. Beaucoup de chocolat Pilou, tout seul.







- Côte-d'Or.
- Nièvre.
- Saône-et-Loire.
- Yonne.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	32 000
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	1 522 482
--------------------------	-----------	-----------

— Population active	«	544 486
— Population employée dans l'agriculture	«	93 332
— Population employée dans l'industrie	«	227 626
— Population employée dans le tertiaire	«	222 061

#### Industries et services

Nombre d'établissements industriels	2 207
— dont de 200 à 1 000 salariés	174
— de plus de 1 000 salariés	21

#### Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	831
— Surface en programme	«	2 722

#### Le développement économique

La région Bourgogne a tenu à prendre en compte les objectifs nationaux retenus par le VI<sup>e</sup> Plan et à définir localement les politiques susceptibles d'être mises en œuvre pour les atteindre.

L'objectif démographique au 1<sup>er</sup> janvier 1976 est de 1 583 000 habitants. La réalisation de cet objectif implique une accélération du dynamisme économique de la Région. Le taux annuel de 0,69 % de croissance apparaît assez ambitieux mais peut être atteint en raison de l'amélioration des chances d'industrialisation de la Bourgogne. Cela implique un renversement du solde migratoire interne annuel qui doit passer à + 1 510 unités au cours de la période 1968-1976.

La population rurale diminuera faiblement (— 3,6 %) et l'urbanisation s'accroîtra (+ 14 %) ; la population active s'accroîtra de 63 500 personnes.

Cet accroissement exige un effort continu d'industrialisation et de développement des activités tertiaires.

Les moyens à mettre en œuvre sont :

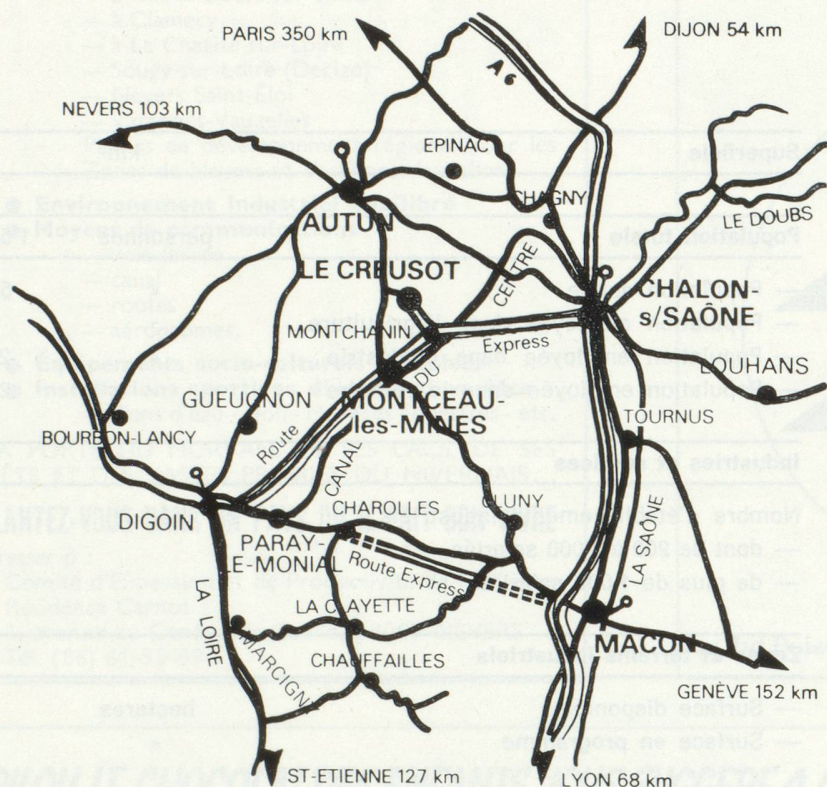
- la création d'emplois en plus grand nombre, plus diversifiés et requérant une main-d'œuvre qualifiée,
- une meilleure restructuration de l'espace rural,
- le renforcement de l'armature urbaine.

#### Présence suisse

Nombre d'établissements	7
Effectifs occupés	1 403
Indice de pénétration	% 1



# BOURGOGNE DU SUD



## SAONE-ET-LOIRE le département CHAMPION DE L'EXPORTATION

LA SAONE-ET-LOIRE EST LE DEPARTEMENT LE PLUS INDUSTRIALISE ENTRE PARIS ET LYON C'EST AUSSI CELUI QUI EXPORTE LE PLUS GRACE A SES USINES DONT PLUSIEURS ONT UNE REPUTATION MONDIALE.

### VOICI LES SECRETS DE SA REUSSITE :

- **Un réseau de villes moyennes** et de centres secondaires actifs, échelonnés tous les 12 ou 15 km, desservant l'ensemble de la population et les entreprises implantées en milieu rural.

- **Un faisceau de communications internationales :**

- 85 km d'autoroute (A.6) Paris-Lyon doublant la R.N. 6.
- 100 km de routes express.
- la voie fluviale Mer du Nord-Méditerranée.

- **Une grande industrie :** Creusot-Loire, Houillères de Blanzay, Forges de Gueugnon, Dim S.A., Saint-Gobain, Kodak, Michelin, Faïencerie de Digoin-Sarreguemines, Eternit, F.F.S.A. Fiat, Idéal Standard, Potain, Cadillon, Manufacture Métallurgique de Tournus, Serseg, Philips, Delle-Alsthom, Gardy, Jeumont-Schneider, Céramati, C.E.C., Gerbe, Jacquard Pierany, Morey, France-Lait, Jus de Fruits V.J.F., Gutbrod, Bergeaud.

- **Un jardin roman :** 200 églises romanes dont les plus célèbres sont celles d'Autun, de Paray-le-Monial, de Tournus et de Cluny.

### L'ECONOMIE

#### Productions agricoles :

Vigne : 10 000 ha, production : 550 000 hl de vin, dont 2/3 d'appellation d'origine contrôlée Beaujolais, Mâcon et Bourgogne. La moitié de la production est exportée.

#### Elevage :

Vaches reproductrices de race charollais : 130 000.  
Vaches laitières : 80 000 ; collecte de lait : 1,5 M.hl/an.  
Volaille de Bresse.

#### Zones industrielles :

De plus de 50 ha à Autun, Chalon-sur-Saône, Communauté urbaine Le Creusot-Montceau, Louhans, Mâcon, Paray-Digoin.

#### Zones primées :

Le Creusot, Montceau, Montchanin.

#### Exonérations fiscales :

Mêmes zones que ci-dessus plus Autunois et Bresse.

### CHIFFRES ESSENTIELS

#### Population totale en 1973 :

560 000 habitants dont urbaine : 55 % ; rurale 45 %.  
Prévision 1976 : 570 800 habitants dont urbaine : 58 % ; rurale 42 %.

#### Population active en 1973 :

223 600 personnes, dont 33 % de femmes.  
Prévision 1976 : 229 500 personnes.



Secteur primaire (agriculture) : 19,2 %, 43 000 personnes ; prévision pour 1976 : 34 600.  
Secteur secondaire (industrie) : 44,5 %, 99 400 personnes ; prévision pour 1976 : 100 600.  
Secteur tertiaire (services et commerces) : 36,3 %, 81 200 personnes ; prévision pour 1976 : 94 300.

#### Régions naturelles :

Autunois .....	50 000 hab.
Bresse .....	70 000 hab.
Charollais .....	100 000 hab.
Bassin Le Creusot-Montceau .....	120 000 hab.
Vallée de la Saône .....	220 000 hab.

## NOUVEAU

**Foyers de jeunes travailleurs** : dans les principales villes du département, près de 1 000 jeunes sont ainsi logés, chauffés, nourris pour 400 F par mois (1973) et disposent des équipements culturels et de loisirs les plus modernes.

**Barrage de Charnay-lès-Chalon** sur la Saône, construit en 1971 dans le cadre de l'aménagement de l'axe Mer du Nord - Méditerranée, permettra aux convois poussés de 3 000 t de passer ultérieurement de la Saône au Rhin.

**Vitrine sur l'autoroute A.6 à Saint-Albain** : une quinzaine de boutiques aménagées dans le restaurant-pont Jacques Borel 15 km au nord de Mâcon pour la promotion des produits régionaux de la Saône-et-Loire et de l'Ain.

## CELEBRE

**Marché aux bœufs de Saint-Christophe-en-Brionnais** : existe depuis 500 ans ; est devenu l'un des tout premiers de France avec 3 000 têtes de bétail chaque jeudi.

**Carnaval de Chalon-sur-Saône** : la plus grande fête populaire, après celui de Nice, de la moitié de la France.

**E.N.S.A.M. à Cluny** (Ecole nationale supérieure des Arts et Métiers) : installée dans les locaux de l'ancienne abbaye de Cluny, forme 100 ingénieurs par an. Depuis 1972, l'école est mixte (1 fille pour 100 garçons).

**Station thermale de Bourbon-Lancy** : célèbre depuis l'époque romaine, traite aujourd'hui 2 000 curistes par an, pour le rhumatisme, la sciatique et la goutte.

**La gastronomie bourguignonne** est trop connue pour être soulignée. La qualité de l'accueil et la générosité des célèbres vins du terroir expliquent aussi sa réputation internationale.

## UNIQUE

**Gueugnon, capitale européenne de l'acier inoxydable**, en produit 155 000 t/an, soit 70 % de la production française. Exporte 80 % de sa production.

**Creusot-Loire et les centrales nucléaires** : sur un effectif total de plus de 10 000 salariés occupés aux usines du Creusot, 3 500 personnes, dont 140 ingénieurs, élaborent sur des machines exceptionnelles les cuves des réacteurs nucléaires destinés à l'Europe et à l'Amérique.

**Taizé** : à 10 km au nord de Cluny, communauté œcuménique fondée en 1940, groupe une soixantaine de Frères de confessions différentes et accueille chaque année, dans un immense village de tentes, plusieurs dizaines de milliers de jeunes venus des cinq continents.

## INSOLITE

**Pont aqueduc à Digoïn** : permet aux péniches de passer par-dessus la Loire, du canal du Centre au canal latéral sur la rive gauche.

**Tapis de haute laine à Moroges**, sur la route express Chalon-Montceau-Le Creusot, tissés à la main par une soixantaine d'habiles ouvrières à raison de 15 000 m<sup>2</sup> par an.

**Votre villa en ville**, avec jardin, c'est ce que vous offrent toutes les villes moyennes de Saône-et-Loire à 10 minutes au plus des rues commerçantes.

## HISTORIQUE

**Autun** : créé il y a 2 000 ans par l'empereur Auguste, présente une densité considérable de monuments de l'époque romaine, du Moyen Age et de la Renaissance.

**Photo à Chalon-sur-Saône** : Nicéphore Niepce y inventa la photographie en 1822 ; aujourd'hui Kodak y concentre l'essentiel de ses installations ultra-modernes ; un musée de la photographie a été installé dans cette ville.

**Pèlerinage à Paray-le-Monial** : premier monastère bénédictin en 973, basilique construite en l'an 1 100 sur le modèle de Cluny, apparitions du Sacré-Cœur à sainte Marguerite-Marie-Alacoque à partir de 1673 ; aujourd'hui, plusieurs dizaines de milliers de pèlerins chaque année.

## VASTE

**Z.I. Commune Montceau - Le Creusot** : dans le cadre de la C.U., atteindra 350 ha, alimentée par une réserve d'eau de 10 millions de m<sup>3</sup>, desservie par la route express Chalon - Montceau - Paray-le-Monial.

## AGREABLE

**Golf à Mâcon**, 9 trous (sera porté à 18 trous) dans la riche plaine de Bresse, sur la rive gauche de la Saône.

**Caves en Beaujolais, Mâconnais, Chalonnais** : 24 caveaux de dégustation, 20 caves coopératives... et des centaines de caves de vignerons, permettent de déguster les plus grands crus de nos terroirs.

**Maison du poulet de Bresse à Romeray** : propose aux voyageurs sur la route Paris-Savoie les célèbres poulets, fromages et vins de la région.

**Hors-bord et ski nautique** : sur la Saône, le Doubs et les étangs du Creusot.

**Piscines couvertes** dans les cinq principales villes et bassins d'été dans vingt autres localités.

**Cheval** en manège, carrière, concours et courses aux quatre coins du département.

**Le ski**, à moins de deux heures des bords de Saône, dans le Jura et les Savoies.

## DEMAIN

**Le TurboTRAIN** : assurera, vers 1980, une quarantaine de liaisons quotidiennes Paris-Lyon à 300 km/h avec arrêts à Montchanin (1 h 30 de Paris) et Mâcon (quinze minutes de Lyon).

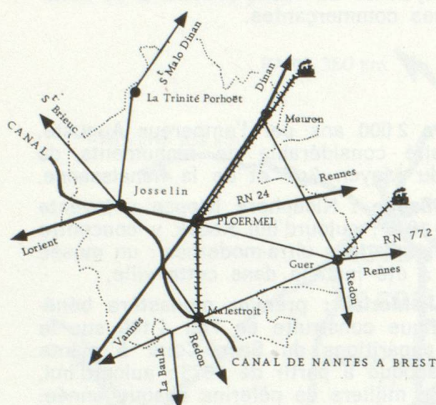
**I.U.T. au Creusot** : en génie mécanique, permettra aux jeunes de poursuivre sur place leurs études techniques après le baccalauréat, dans le plus important bassin d'emploi entre Paris et Lyon, celui de la C.U. Le Creusot - Montceau-les-Mines.

**Ecluse d'Ecuelles** : complètera, en 1975, le barrage de Charnay-lès-Chalon (voir au-dessus) ouvrant définitivement la voie aux convois poussés de 3 000 t de la Méditerranée aux limites de la Côte-d'Or.

**Nouveaux ponts sur la Saône** : en 1974 au sud de Chalon-sur-Saône et, en 1976, au nord de Mâcon, pour faciliter le trafic d'est en ouest, respectivement vers la Suisse, les Savoies l'Italie (par Mâcon) et les pays rhénans (par Chalon-sur-Saône), à partir de l'autoroute A.6 Paris-Lyon.



# POUR VOUS ACCUEILLIR LE CENTRE EST BRETAGNE



Distances de PLOËRMEL à

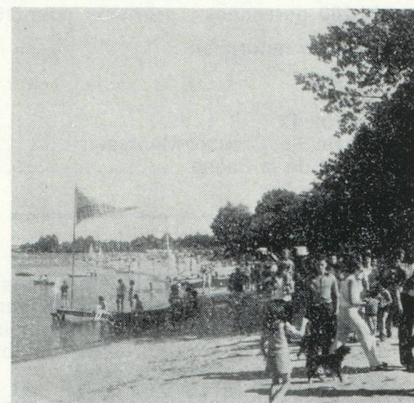
VANNES	45 km
RENNES	60 km (aéroport)
LORIENT	85 km (aéroport)
NANTES	120 km (aéroport)
PARIS	410 km

- 120 ha de zones industrielles dont 60 à Ploërmel.
- 1.000 personnes arrivant chaque année à l'âge professionnel.

Secteurs d'activité	Nombre d'actifs	
	en v. a.	en %
• Agriculture	12.700	50,7%
• Ind. de transformation	2.700	10,7%
• Bâtiment et T. Publics	2.300	9,3%
• Secteur tertiaire	7.400	29,3%
• Population active totale	25.100	100,0%

## Aides de l'Etat :

- Prime de Développement Régional
- Allègements Fiscaux
- Aides à la Formation de la main-d'œuvre



- 3 établissements d'enseignement général long
- 3 collèges d'enseignement technique
- 1 lycée agricole
- Formation permanente organisée par la Chambre de Commerce et d'Industrie du Morbihan

Renseignements : CENTRE EST BRETAGNE

23, rue Porte-d'en-Haut, 56800 PLOËRMEL — Tél. (97) 74.04.37

# OVCI

OFFICE VAUDOIS POUR LE DÉVELOPPEMENT  
DU COMMERCE ET DE L'INDUSTRIE

organisme spécialisé dans les études d'

- implantations industrielles
- terrains en zones industrielles
- usines à vendre
- main-d'œuvre
- fiscalité

17, AV. DE VILLAMONT - TÉL. (021) 23-33-26/27  
1005 LAUSANNE

Plus de 2000 agences en France  
et à l'étranger



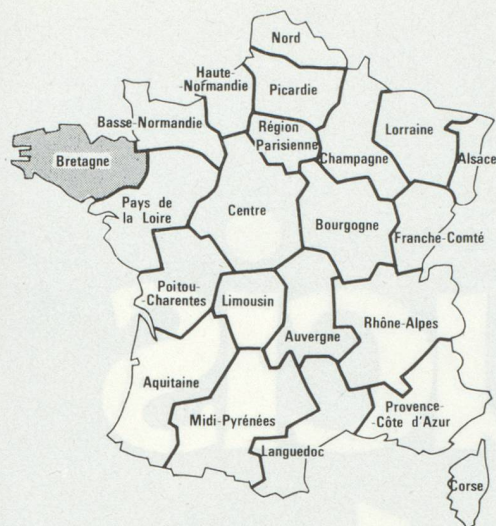
# CRÉDIT LYONNAIS

Fondé en 1863

Genève : place Bel-Air  
Tél. : (022) 21 67 33

Un réseau mondial de banques associées,  
partenaires internationaux,  
représentations et correspondants





- Côtes-du-Nord.
- Finistère.
- Ille-et-Vilaine.
- Morbihan.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	28 331
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	2 465 247
--------------------------	-----------	-----------

— Population active	«	990 568
— Population employée dans l'agriculture	«	329 732
— Population employée dans l'industrie	«	250 508
— Population employée dans le tertiaire	«	389 936

#### Industries et services

Nombre d'établissements industriels	28 560
— dont de 200 à 1 000 salariés	146
— de plus de 1 000 salariés	14

#### Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	493
— Surface en programme	«	968

#### Le développement économique

Il s'agit de poursuivre le redressement démographique grâce à une politique dynamique de l'emploi.

Le déficit migratoire de la population active devrait disparaître progressivement. La population active passerait de 990 568 à 1 010 000 en 1976.

La politique de l'emploi en Bretagne bénéficiera du rythme accéléré de l'industrialisation, avec la création de 40 000 emplois répartis de la manière suivante :

• Electronique	emplois	+ 13 000
• Construction mécanique	«	+ 12 000
• Construction navale	«	+ 1 500
• Industries agro-alimentaires	«	+ 6 000
• Autres branches	«	+ 7 500
— Du développement du secteur tertiaire : tertiaire induit et tertiaire moteur, tourisme.		
— Elle tiendra compte, en outre, d'un ralentissement de l'exode rural.		

#### Présence suisse

Nombre d'établissements	4
Effectifs occupés	33
Indice de pénétration	% (*) 0

(\*) Le symbole 0 % indique une pénétration négligeable mais non nulle.



# laissez vos soucis d'argent

au



PREMIERE  
BANQUE  
PRIVEE  
FRANÇAISE

- le CCF vous envoie immédiatement un relevé de compte après chaque rentrée ou sortie d'argent
  - le CCF vous accorde sans délai le prêt dont vous avez besoin
  - le CCF étudie le placement qui vous convient
  - le CCF est la Banque française la mieux placée pour traiter vos problèmes qu'ils soient : industriels, commerciaux ou touristiques. Ses origines helvétiques lui ont valu une situation privilégiée auprès de la majorité des Banques Suisses et de leur clientèle.
- N'hésitez pas à consulter l'agence CCF la plus proche de votre domicile : elle vous documentera et vous conseillera.

## CREDIT COMMERCIAL DE FRANCE

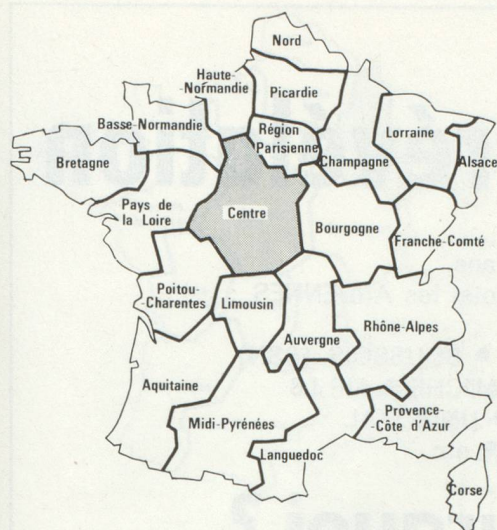
**Siège social :**

103 avenue des Champs-Élysées, 75008 Paris  
59 agences à Paris et banlieue, plus de 200 dans toute la France

*Filiale en Suisse :*

CRÉDIT COMMERCIAL DE FRANCE Suisse S.A.  
6, 8, place Longemalle, 1204 Genève





- Cher.
- Eure-et-Loir (\*).
- Indre.
- Indre-et-Loire.
- Loir-et-Cher (\*).
- Loiret.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	39 540
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	2 100 000
--------------------------	-----------	-----------

— Population active	«	812 500
— Population employée dans l'agriculture	«	120 000
— Population employée dans l'industrie	«	297 500
— Population employée dans le tertiaire	«	321 000

#### Industries et services

Nombre d'établissements industriels (*)	9 990
— dont de 200 à 1 000 salariés (*)	121
— de plus de 1 000 salariés (*)	7

#### Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	888,8
— Surface en programme (*)	«	360

(\*) Certains chiffres non communiqués.

#### Le développement économique

Le Centre, plaque tournante des communications, se caractérise par une double appartenance à la Région parisienne et à l'axe de la Loire, et la présence encore vive de structures traditionnelles : importance de l'agriculture, présence d'industries de transformation ; une armature urbaine caractérisée par l'absence de grande métropole et la répartition assez égale de villes moyennes sur son territoire, enfin un patrimoine culturel prestigieux.

Après une longue période de stagnation démographique, on assiste à un renouveau de la croissance dû à l'arrêt des émigrations et même à un début de mouvement d'immigration provenant de la Région parisienne. Les tranches les plus jeunes et les plus âgées ont augmenté leur part dans l'ensemble de la population.

Un puissant mouvement de réorganisation des structures agricoles se dessine.

La vocation industrielle de la Région s'est affirmée. Les industries traditionnelles (habillement, bois, cuir, industries agricoles) connaissent quelques difficultés, tandis que le secteur moderne (presse, édition, construction mécanique et électrique, chimie du caoutchouc) est en forte expansion. L'industrie est géographiquement dispersée.

Le secteur tertiaire constitue un point faible, mais on assiste à une amorce de rattrapage.

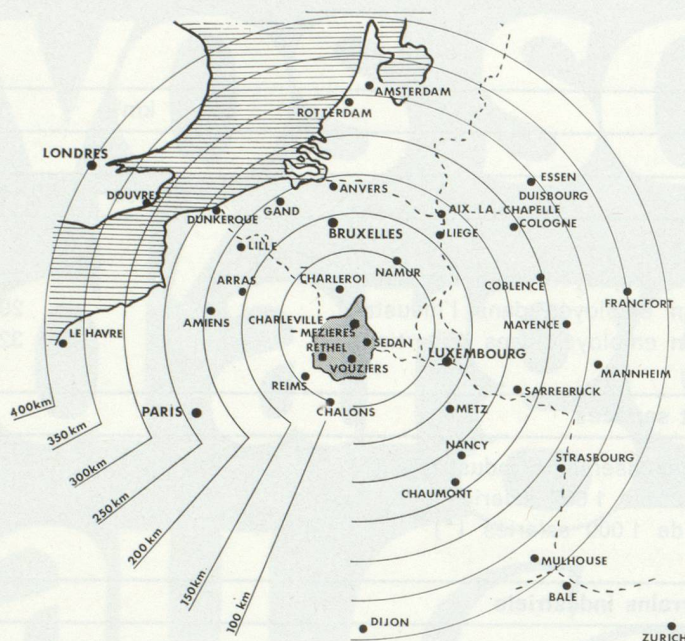
L'urbanisation est vigoureuse avec une croissance des principales agglomérations de 3 % par an.

#### Présence suisse

Nombre d'établissements	9
Effectifs occupés	764
Indice de pénétration	% 0,3



# les ARDENNES : une révélation



Depuis 2 ans,  
ils ont choisi les ARDENNES :

CITROEN • BOUSSOIS (BSN)  
FICHET-BAUCHE • AIR LB  
SUFAM • UNIROYAL  
ALUPRO • etc.

## pourquoi ?

Parce qu'ils rejoignent  
d'illustres prédécesseurs...

Les HAUTS FOURNEAUX de la CHIERS  
ARTHUR MARTIN - SOMMER -  
DEVILLE (la Flamme Bleue) - RICHIER  
FORD - PORCHER - RHONE POULENC  
TEXTILE - USINOR - THOMSON  
BRANDT - TREFIMETAUX -  
EATON MANIL - VALLOUREC -  
SOPAD NESTLE - etc.

**... et aussi parce que les ARDENNES, département en profonde mutation économique, offrent d'incontestables ATOUTS :**

- une situation privilégiée dans le Marché Européen ;
- un réseau moderne de voies de communication, dont la pièce maîtresse est l'autoroute CHARLEVILLE-MEZIERES - SEDAN, raccordée prochainement aux réseaux autoroutiers belge, allemand et hollandais ; une desserte ferroviaire électrifiée (lignes CALAIS - BALE et PARIS - LUXEMBOURG - COBLENCE) ;
- une tradition industrielle confirmée ;
- une main-d'œuvre qualifiée, des disponibilités importantes en main-d'œuvre féminine ;
- des possibilités diversifiées de formation professionnelle ;
- des aides de l'Etat :  
(Prime de Développement Régional - exonération de patente - réduction du droit de mutation - aide à la formation professionnelle) ;

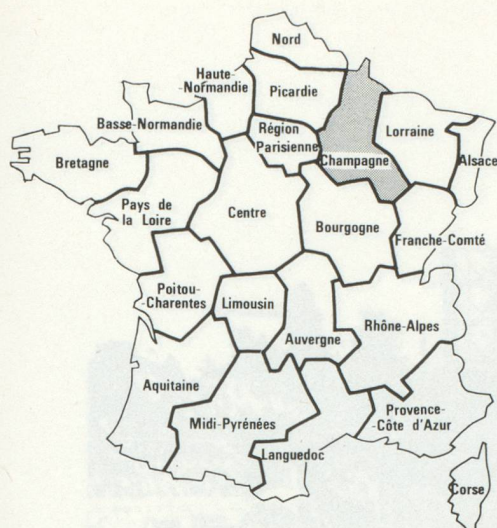
**BUREAU DÉPARTEMENTAL D'INDUSTRIALISATION des ARDENNES**  
**9, rue Baron-Quinart - 08100 CHARLEVILLE-MÉZIÈRES - Tél. : 33.01.22**

PREFECTURE des ARDENNES  
CHARLEVILLE - MEZIERES  
Service de la Coordination  
et de l'Action Economique  
Tél. : 32-29-30

CHAMBRES de COMMERCE  
et d'INDUSTRIE  
de CHARLEVILLE - MEZIERES  
Tél. : 32-29-21  
de SEDAN - RETHEL - VOUZIERES  
Tél. : 29-10-10



# CHAMPAGNE - ARDENNES



- Ardennes.
- Aube.
- Marne (\*).
- Haute-Marne (\*).

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	25 741
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	1 290 551
--------------------------	-----------	-----------

— Population active (*)	«	230 100
— Population employée dans l'agriculture (*)	«	32 700
— Population employée dans l'industrie (*)	«	118 500
— Population employée dans le tertiaire (*)	«	78 900

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels (*)	2 864
— dont de 200 à 1 000 salariés (*)	112
— de plus de 1 000 salariés (*)	11

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	213
— Surface en programme	«	392

(\*) Chiffres non communiqués.

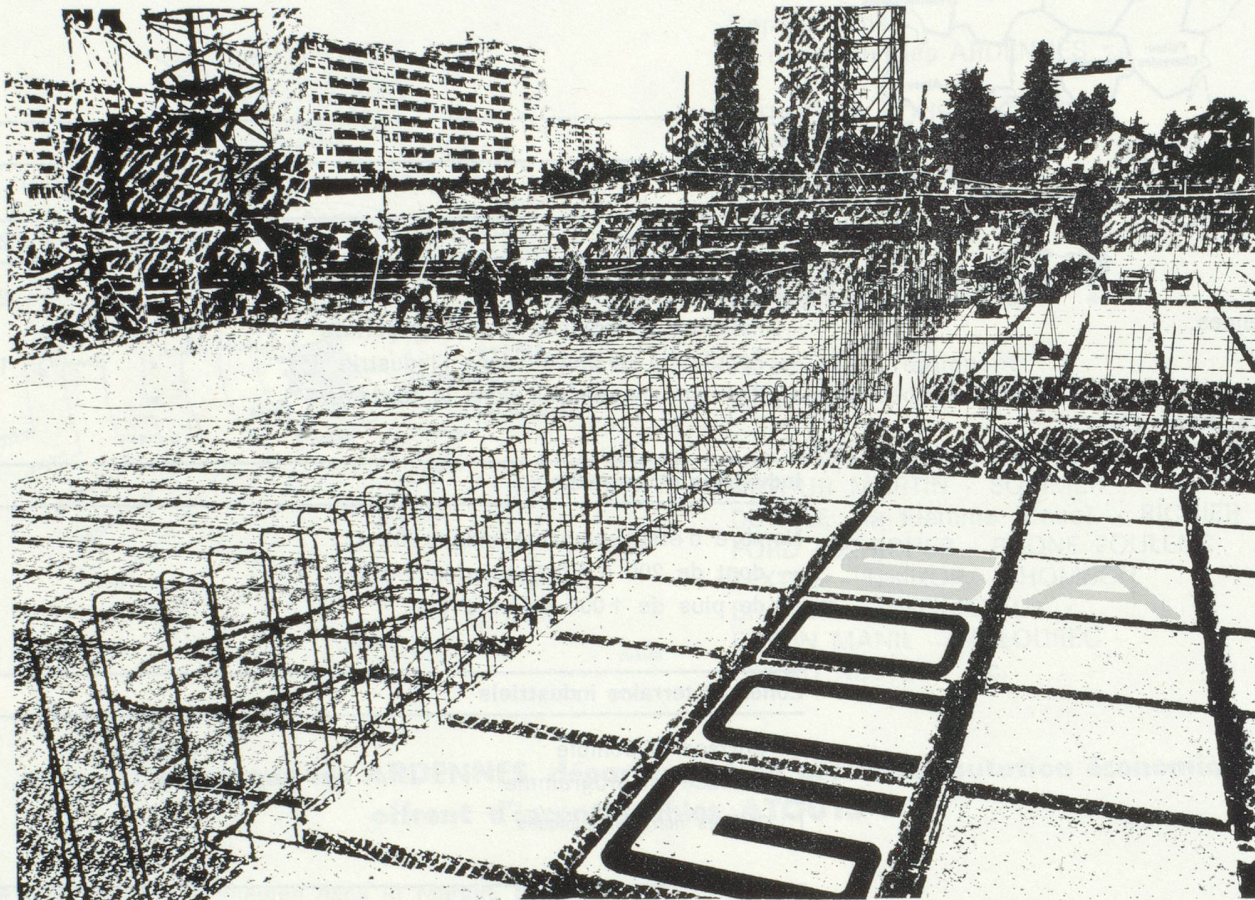
## Le développement économique

La région s'assigne pour objectif de confirmer au cours du VI<sup>e</sup> Plan le renversement récent de la tendance à la diminution de sa population. La proximité de la Région parisienne et de zones à haute densité de population et d'activité (Bénélux, Ruhr, Lorraine), la capacité de développement de ses principales villes et les progrès de son agriculture devraient y concourir bien que la très faible densité de sa population, le retard sensible de l'industrialisation, le caractère dispersé de son armature urbaine constituent des handicaps. Aussi la Région entend-elle porter par priorité ses efforts sur la compétitivité de l'agriculture, l'accueil de nouvelles industries et la modernisation des plus anciennes, le développement de l'enseignement supérieur et technique dans l'espoir d'accroître les activités tertiaires de commandement et d'encadrement. Il s'agit en conséquence de favoriser les transports et les communications, le développement urbain et d'organiser l'espace. Les grands projets intéressant la Région s'inspirent de ces préoccupations majeures (équipements universitaires contribuant à décongestionner la Région parisienne, achèvement des I.U.T., C.H.U. de Reims, autoroute A. 4 Paris-Metz dont la mise en chantier est prévue pendant le VI<sup>e</sup> Plan, voie rapide Sedan-Bouillon).

## Présence suisse

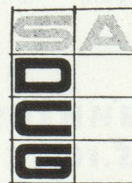
Nombre d'établissements	11
Effectifs occupés	1 985
Indice de pénétration	% 0,6



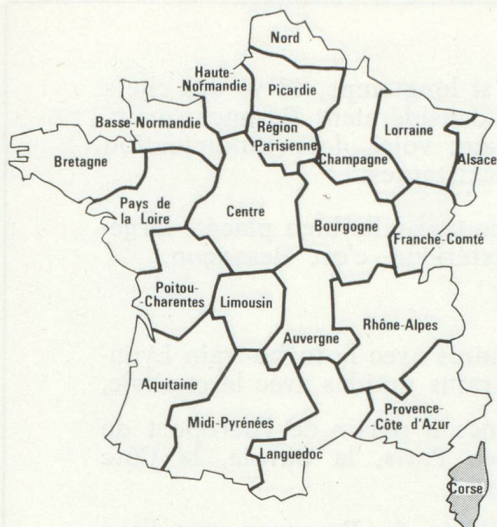


**S.A. POUR LE DEVELOPPEMENT DE LA CONSTRUCTION A GENEVE**

**RÉALISATIONS ET  
CONSTRUCTIONS  
FORFAITAIRES**







<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	8 682
-------------------	-----------------	-------

<b>Population totale</b>	personnes	219 000
--------------------------	-----------	---------

— Population active	«	62 000
— Population employée dans l'agriculture	«	15 000
— Population employée dans l'industrie	«	15 000
— Population employée dans le tertiaire	«	32 000

#### Industries et services

Nombre d'établissements industriels	2 020
— dont de 200 à 1 000 salariés	12
— de plus de 1 000 salariés	—

#### Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	30
— Surface en programme	«	430

#### Le développement économique

Les principaux objectifs sont au nombre de trois :

1. La recherche d'un taux élevé de croissance économique, qui doit être plus rapide que la moyenne nationale, grâce à des investissements importants consentis dans les domaines du tourisme et de l'agriculture, sans négliger l'éventualité d'un début d'implantations industrielles légères. Cette croissance permettra d'améliorer les balances régionales encore trop défavorables des transports de marchandises entre la Corse et les régions continentales ; elle permettra également d'augmenter le niveau de vie d'une population évaluée à 232 000 habitants à la fin de 1975.

2. La participation accrue de la population insulaire à l'expansion de la Région (la population active occupée d'une manière permanente devrait passer de 62 000 à 70 000 personnes). Cet objectif sera réalisé par la mise en place de moyens nouveaux de formation professionnelle et par la mise en œuvre de la politique conventionnelle de formation continue, ainsi que par le développement de l'apprentissage rémunéré.

3. La réalisation des infrastructures nécessaires à une croissance accélérée et équilibrée (réseau routier, éducation nationale, équipements sportifs, formation professionnelle des adultes, eau). L'action coordonnée du budget régionalisé et des sources de financement complémentaires tendra à constituer l'infrastructure de base indispensable à la Corse de 1985. L'effort portera en particulier sur la solution durable du problème des transports, sur l'installation d'un système de télécommunications adaptées et à la création de sources d'énergie suffisantes.



# Besançon

## une ville d'échanges et de rencontres

Il n'y a pas encore si longtemps, 48 % des chefs d'entreprises français considéraient Besançon comme une ville isolée, aux voies de communication insuffisantes, sinon inexistantes.

Or, s'il est en France une ville bien placée, largement ouverte sur l'extérieur, c'est Besançon.

Voici pourquoi :

- les liaisons ferroviaires avec le turbo-train Lyon-Strasbourg et les trains rapides avec la capitale,
- les liaisons aériennes à partir de l'aéroport de Dole-Besançon, avec Paris, la Savoie, la Côte d'Azur, le Sud-Ouest,
- la situation privilégiée de Besançon sur l'axe Mer du Nord-Méditerranée, le long duquel se construit l'Europe de la communauté.

Voilà de quoi laisser rêveurs, ces fameux 48 % de chefs d'entreprises français ! Et cela d'autant plus que cet étonnant réseau laisse deviner la très grande activité de Besançon.

Héritière d'un passé industriel qui lui valut de devenir la capitale de l'horlogerie, Besançon élargit son champ d'action vers la petite mécanique, l'automatisation, les textiles, l'habillement et les industries alimentaires.

Tout s'y prête : son taux de qualification exceptionnel de la main-d'œuvre avec 41 % contre 38 % pour la France entière ; son potentiel humain formé de façon permanente et sur place ; son université vivante et adaptée aux besoins de l'industrie avec de nombreux laboratoires et son école nationale supérieure de chronométrie et de micromécanique.

Un chef d'entreprise se doit d'avoir ces faits présents à l'esprit d'autant plus qu'il faut ajouter à tout cela des espaces industriels prêts à recevoir toute nouvelle implantation.

Un exemple précis : le nouveau quartier de Planoise, à l'Ouest de Besançon, est relié directement au centre de la ville et à la vie traditionnelle de la Cité. Prévue pour accueillir 40 000 habitants dans 13 000 logements, Planoise est située à proximité immédiate des zones industrielles.

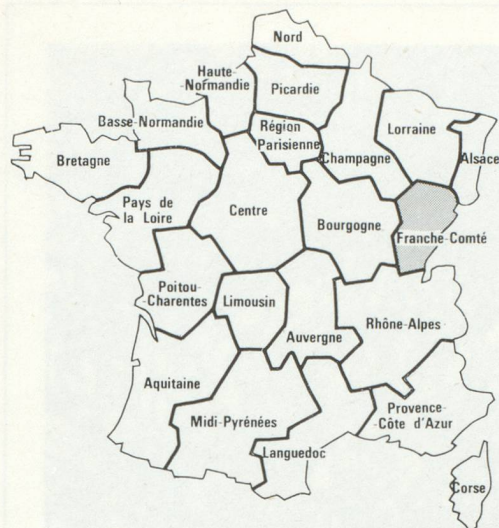
D'autres détails, des chiffres, des faits précis ont été relevés dans une plaquette d'information sur Besançon récemment éditée à votre intention.

*Demandez-la.*

En écrivant à Besançon au Centre de Promotion et de Développement Economiques,

2, rue Mégevand, 25031 Besançon-Cedex  
ou bien en prenant directement contact avec Monsieur Lagier - Tél. : 80-64-55.





- Doubs.
- Jura.
- Haute-Saône.
- Belfort.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	16 188
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	995 123
--------------------------	-----------	---------

— Population active	«	399 203
— Population employée dans l'agriculture	«	57 475
— Population employée dans l'industrie	«	187 104
— Population employée dans le tertiaire	«	154 624

#### Industries et services

Nombre d'établissements industriels	12 021
— dont de 200 à 1 000 salariés	100
— de plus de 1 000 salariés	13

#### Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	220
— Surface en programme	«	542

#### Le développement économique

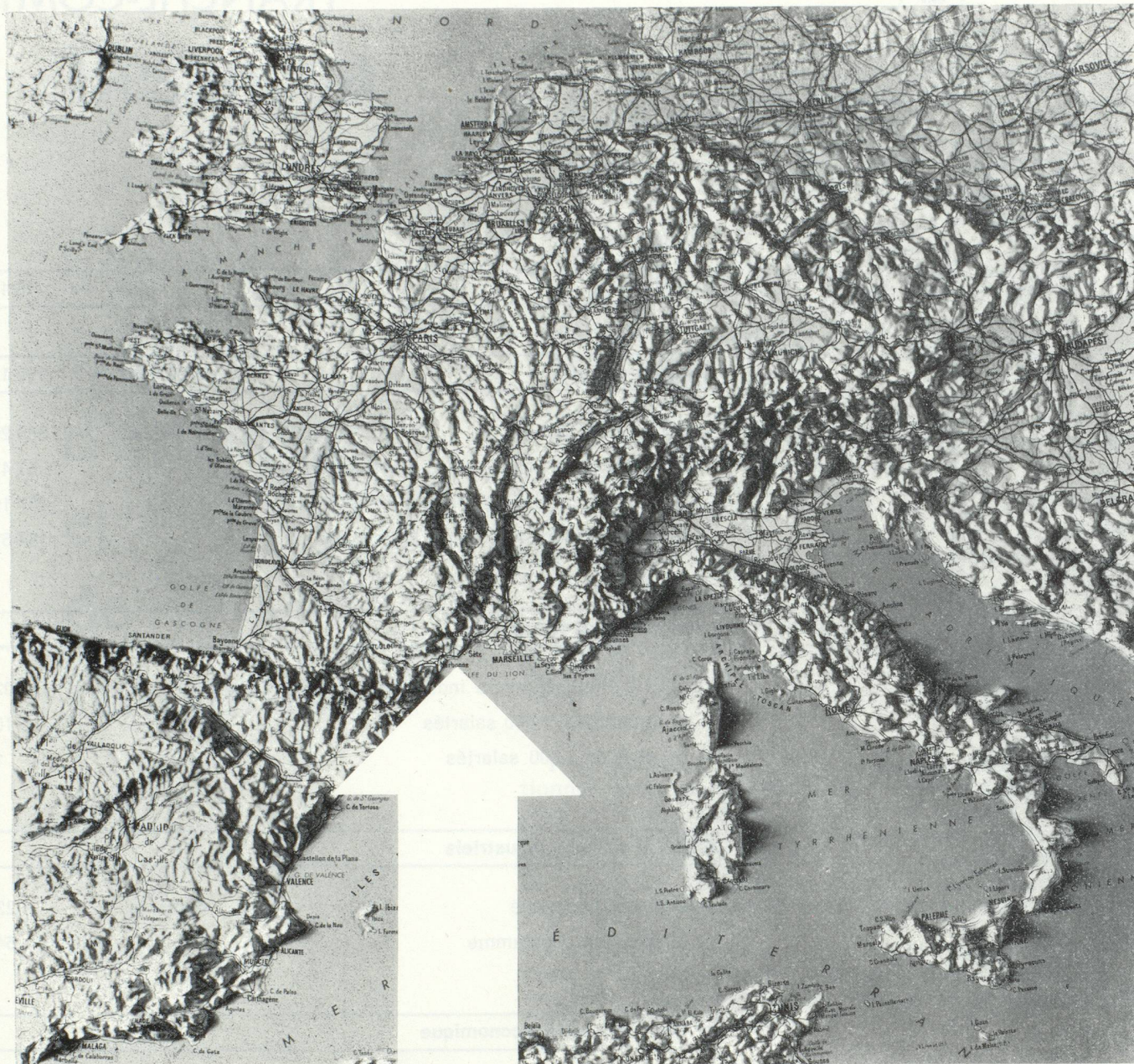
Il implique des mesures générales et des mesures spécifiques appliquées aux différents secteurs d'activité économique.

- Valoriser la situation géographique de la Franche-Comté au cœur du Marché commun et sur l'axe Mer du Nord-Méditerranée.
- Améliorer la formation des hommes.
- Créer les conditions favorables à l'implantation de nouvelles industries.
- Améliorer la production agricole et l'aménagement rural.
- Rattraper le retard du tertiaire.
- Valoriser le capital touristique de la Franche-Comté.

#### Présence suisse

Nombre d'établissements	30
Effectifs occupés	8 313
Indice de pénétration	% 1,9





## le languedoc roussillon

## investir au soleil

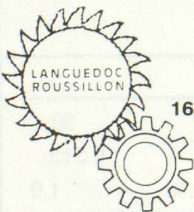
une région de la France du Sud

qui offre aux entreprises industrielles et tertiaires des possibilités nouvelles d'investissement

- ses terrains industriels équipés
- ses moyens de communication modernes
- sa main-d'œuvre habile et largement disponible
- son cadre de vie exceptionnel

Un Organisme régional pour vous documenter et vous accueillir :

**A.P.R.I.L.R. — Association pour la Promotion Industrielle du Languedoc-Roussillon**



Renseignez-vous :

**A.P.R.I.L.R.**

16, rue de la République

34000 MONTPELLIER

FRANCE

Tél. (67) 92-20-13

Société ..... Monsieur .....

Adresse .....

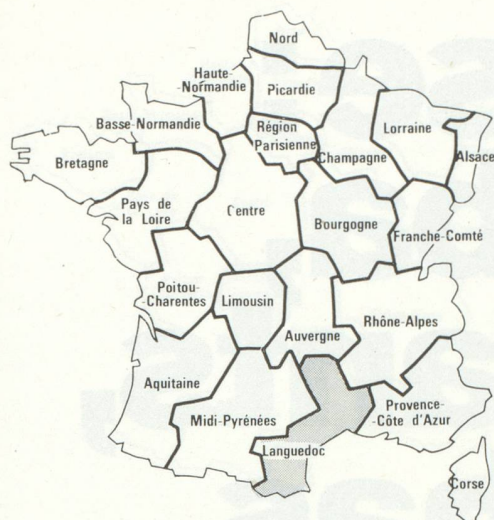
Ville ..... Pays .....

Tél. ....

désire prendre contact avec vous et recevoir une documentation.







- Aude.
- Gard.
- Hérault.
- Lozère.
- Pyrénées-Orientales.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	27 768
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	1 752 700
— Population active	«	607 657
— Population employée dans l'agriculture	«	112 727
— Population employée dans l'industrie	«	174 456
— Population employée dans le tertiaire	«	320 474

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels	2 188
— dont de 200 à 1 000 salariés	237
— de plus de 1 000 salariés	9

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	886
— Surface en programme	«	1 235

Principales zones en projet ou cours d'aménagement : Rivesaltes, Narbonne, Quatouzze, Saint-Gilles, Beaucaire, Nîmes-Crézan, Alès-Lacoste et Mejanès-les-Alès.

## Le développement économique

*L'équipement sectoriel* : l'industrialisation : l'objectif national d'industrialisation, la volonté de promouvoir le développement de l'ensemble de la façade méditerranéenne, la reconversion de la région alésienne permettent d'aborder cette question avec quelque optimisme. Quatre actions sont à mener dans ce sens :

- a) renforcer les infrastructures,
- b) intensifier la formation des hommes,
- c) faciliter l'adaptation et la croissance des industries régionales existantes et provoquer la création d'industries d'initiative régionale.
- d) attirer les industries nouvelles, notamment les industries de pointe.

*L'équilibre spatial* : mise en valeur du tissu rural : en ce qui concerne la production agricole, l'amélioration de la productivité et la recherche d'une meilleure commercialisation doit s'accompagner d'un puissant développement des industries agricoles et alimentaires. Le tourisme devrait permettre de créer, d'ici 1985, 60 000 emplois dans le secteur tertiaire, et ne devra pas se limiter à l'aménagement du littoral (où les seules difficultés concernent actuellement l'hôtellerie), mais devra s'étendre à l'ensemble des arrière-pays.

*Le développement tertiaire* supérieur, en particulier la recherche.

## Présence suisse

Nombre d'établissements	7
Effectifs occupés	381
Indice de pénétration	% 0,4



# **La Suisse: sa samba, ses éléphants, ses geishas, sa vodka, ses tam-tams, ses fakirs, ses cow-boys, ses loukoums, ses safaris.**

Les Français aiment bien passer leurs vacances en Suisse. L'air des montagnes; le gruyère et le chocolat leur font sans doute beaucoup de bien. Ils ont tellement pris goût à l'hospitalité suisse que nous les retrouvons de plus en plus sur nos vols vers les 79 destinations que nous desservons dans le monde.

Il est vrai que nos DC 9, DC 10 et B 747 sont

très confortables, et nos hôtesses charmantes.

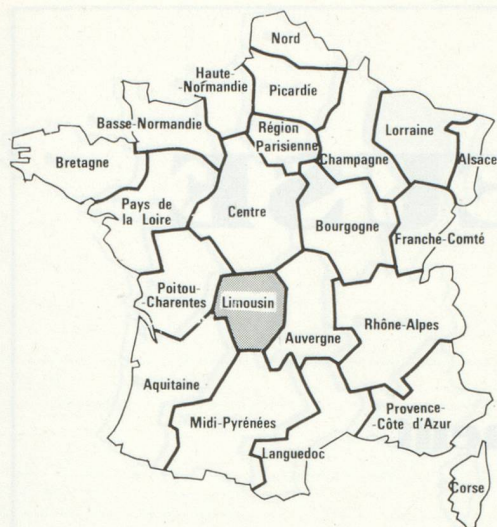
Une remarque encore: même si les passagers venant de France vers la Suisse sont tous les jours plus nombreux, nous ne voyons aucun inconvénient à ce qu'ils continuent de s'y arrêter et d'en profiter. La Suisse, son fromage, son chocolat, ses montres, son Cervin, ses jolies filles.

**L'alternative. SWISSAIR**



Informations et réservations : toutes agences IATA et SWISSAIR à Paris : 11 bis, rue Scribe; tél. 073.63.30.38, av. de l'Opéra; tél. 742.91.89. Annecy : résidence les Glières, 9, rue Henri-Bordeaux; tél. 23.41.41. Grenoble : Immeuble "Le Marly" 20, rue Thiers; tél. 87.86.44. Lyon : 1, rue des Quatre-Chapeaux; tél. 42.70.21. Marseille : 41, rue La Canebière; tél. 39.42.83. Mulhouse : 9, av. du Maréchal de Lattre de Tassigny; tél. 46-15.36 et aéroport Bâle-Mulhouse; tél. 67.00.55, int. 23-32. Nantes : 9, rue Boileau; tél. 73.81.63. Lille : 2/23 Résidence Breteuil; Parc St-Maur; tél. 55.20.94. Nice : aéroport Nice-Côte d'Azur; tél. 87.89.51 et Park Hôtel, 6, avenue Gustave-V; tél. 83.07.40. Strasbourg : 9, place Kléber; tél. 32.75.52. Toulouse : 24, rue Alsace-Lorraine; téléphone : (61) 21.23.23.





- Corrèze.
- Creuse.
- Haute-Vienne.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	16 932
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	740 500
--------------------------	-----------	---------

— Population active	«	308 000
— Population employée dans l'agriculture	«	83 000
— Population employée dans l'industrie	«	103 000
— Population employée dans le tertiaire	«	122 000

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels	13 000
— dont de 200 à 1 000 salariés	63
— de plus de 1 000 salariés	3

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	166
— Surface en programme	«	266

## Le développement économique

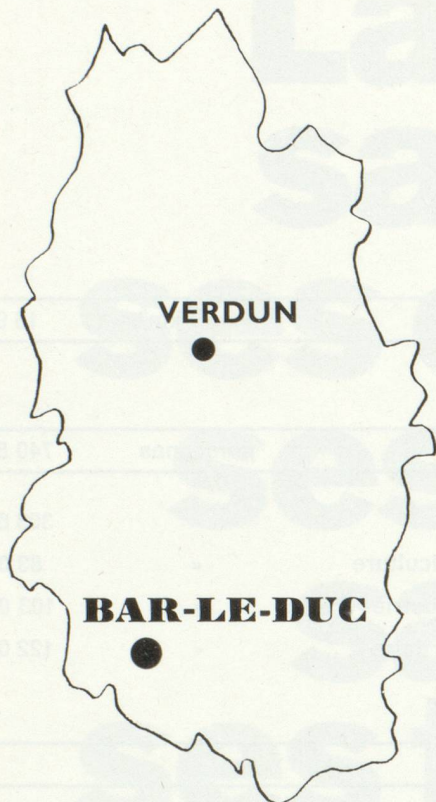
Les politiques de la Région se répartissent en trois groupes :

- Les unes se proposent de faire des villes du Limousin des centres d'activités et de services adaptés.
- D'autres concernent l'animation et la sauvegarde du milieu rural.
- Les dernières, enfin, ont pour objet d'améliorer l'efficacité des structures collectives.

## Présence suisse

Nombre d'établissements	3
Effectifs occupés	35
Indice de pénétration	% 0,1





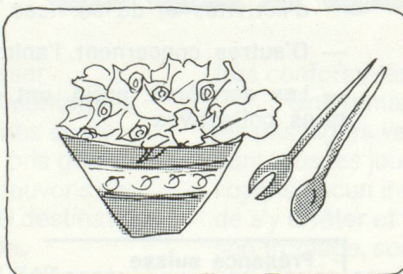
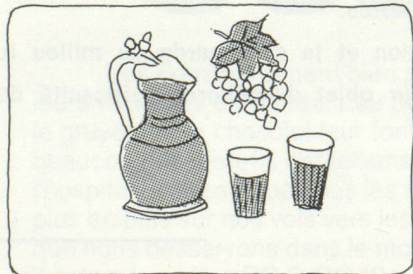
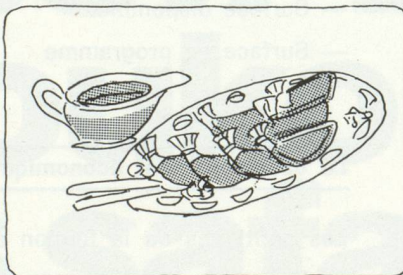
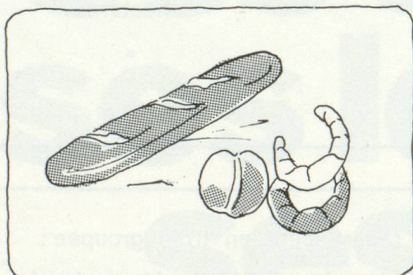
# LA MEUSE

**un  
département  
d'accueil**

COMITÉ D'AMÉNAGEMENT, DE PROMOTION ET D'EXPANSION DE LA MEUSE

116, boulevard de la Rochelle  
55000 BAR-LE-DUC  
(28) 79-10-28

— AU SERVICE DE L'ALIMENTATION MONDIALE DEPUIS DES GÉNÉRATIONS —



Fait dont nous sommes fiers, qui garantit à nos clients un maximum d'expériences pratiques — Nous concevons et construisons : des moulins • des semouleries • des biscuiteries • des biscotteries • des usines pour la fabrication d'aliments composés • des huileries • des brasseries-maltries • des usines de pâtes alimentaires • des chocolateries • des usines de produits chimiques • des usines de compostage d'ordures ménagères • des machines pour les colorants et les encres d'imprimerie • des machines à couler les alliages légers • des machines à injecter les matières thermoplastiques — Notre matériel étanche, nos filtres, nos dépoussiéreurs nous classent parmi les sociétés œuvrant pour la protection de l'environnement.

**BUHLER-MIAG** Tour Aurore Cedex n° 5 92080 Paris-Défense Tél. 788-33-11 Télex 62833





- Meurthe-et-Moselle (\*).
- Meuse (\*).
- Moselle (\*).
- Vosges (\*).

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	23 500
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	2 354 700
--------------------------	-----------	-----------

— Population active	«	885 000
— Population employée dans l'agriculture	«	60 000
— Population employée dans l'industrie	«	432 000
— Population employée dans le tertiaire	«	393 000

#### Industries et services

Nombre d'établissements industriels (*)	—
— dont de 200 à 1 000 salariés	337
— de plus de 1 000 salariés	44

#### Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	538
— Surface en programme	«	2 436

(\*) Chiffres non communiqués.

#### Le développement économique

Bien que les années 1969-1970 aient été favorables, elles n'ont pas permis d'atteindre les prévisions calculées au début du V<sup>e</sup> Plan en matière de démographie et d'activité économique.

En matière d'équipements, le bilan du V<sup>e</sup> Plan fait ressortir des résultats favorables pour l'enseignement du second degré, les équipements urbains, sportifs et socio-éducatifs. Mais les résultats sont moins favorables pour les communications (routières, aériennes, fluviales). Les problèmes les plus aigus se posent pour la formation professionnelle et les possibilités de diversification de l'industrie.

Au début du VI<sup>e</sup> Plan, la Lorraine dispose, cependant, d'atouts importants qui sont son environnement européen, son tissu industriel, la jeunesse de sa population et l'existence d'un « encadrement spatial adapté qui devrait lui permettre de franchir la période difficile de reconversion des activités qui furent longtemps dominantes ».

La définition des objectifs régionaux est fondée sur une analyse des objectifs nationaux du Plan : vingt deux d'entre eux ont été considérés comme concernant directement la Lorraine.

L'ensemble des objectifs nationaux est transcrit en objectifs régionalisés en termes de croissance de l'emploi (10 000 emplois doivent être créés dans l'industrie et 50 000 dans le tertiaire d'ici 1975).

La stratégie de développement régional se fonde sur les documents déjà publiés (rapport régional d'orientations, esquisse, livre blanc, schéma d'aménagement de la métropole), et se concrétise dans trois finalités à long terme :

- affirmer le rôle européen de la région,
- accroître sa participation dans la croissance,
- assortir son développement socio-économique d'exigences qualitatives élevées.

Les priorités considérées comme les plus urgentes concernent la fonction éducation et formation, ainsi que la fonction santé.

#### Présence suisse

Nombre d'établissements	9
Effectifs occupés	1 347
Indice de pénétration	% 0,4





- Ariège.
- Aveyron.
- Haute-Garonne.
- Gers.
- Lot.
- Hautes-Pyrénées.
- Tarn.
- Tarn-et-Garonne.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	45 752
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	2 179 533
--------------------------	-----------	-----------

— Population active	«	827 100
— Population employée dans l'agriculture	«	226 724
— Population employée dans l'industrie	«	269 575
— Population employée dans le tertiaire	«	330 901

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels	15 939
— dont de 200 à 1 000 salariés	152
— de plus de 1 000 salariés	15

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	1 540,99
— Surface en programme	«	858,55

## Le développement économique

La région Midi-Pyrénées est confrontée à trois séries de problèmes principaux :

- Insuffisance de l'offre d'emplois, malgré les progrès réalisés.
- Déséquilibre spatial de l'économie régionale (existence de zones de faible densité menacées de désertification).
- Eloignement du marché et difficultés de communication, en cours d'amélioration (important programme autoroutier).

De là la nécessité de trois politiques principales pour la Région :

- Formation des hommes.
- Modernisation de l'agriculture et reconversion rurale.
- Stimulation du développement économique par implantation d'industries à forte valeur ajoutée : électronique, mécanique de précision, chimie fine, etc.

## Présence suisse

Nombre d'établissements	10
Effectifs occupés	306
Indice de pénétration	% 0,1



# NORD - PAS-DE-CALAIS



- Nord.
- Pas-de-Calais.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	12 530
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	3 809 281
--------------------------	-----------	-----------

— Population active	"	1 372 544
— Population employée dans l'agriculture	"	112 100
— Population employée dans l'industrie	"	688 100
— Population employée dans le tertiaire	"	542 400

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels	8 204
— dont de 200 à 1 000 salariés	562
— de plus de 1 000 salariés	95

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	2 200
— Surface en programme	"	9 086

## Le développement économique

Le développement de l'économie régionale passe par cinq types d'actions :

- La diversification de l'industrie : en 1971 quatre usines d'automobiles ont commencé à fonctionner. D'autres secteurs devraient se développer : construction mécanique, électronique et informatique.
- La conversion de l'agriculture : la réduction de la population active agricole se poursuivra (77 000 en 1976). L'agriculture doit s'orienter vers une production intensive et compétitive et un effort d'organisation des marchés.
- Le développement du secteur tertiaire : les perspectives de l'emploi formulées par le Commissariat Général du Plan indiquent une progression de 551 000 en 1968 à 664 000 en 1976. Cet accroissement est souhaitable car les branches très diverses qui constituent le secteur tertiaire sont sous-représentées dans la Région. Si cet accroissement est lié à l'évolution économique générale, le tertiaire de haut niveau réclame une intervention particulière.
- Les équipements collectifs : le schéma d'aménagement régional montre le lien existant entre le développement économique et la réalisation des structures d'accueil. Les facteurs réels de localisation des entreprises se situent au niveau de l'environnement immédiat plus qu'à celui de la situation géographique régionale.
- La formation : dans la Région le tiers des crédits du VI<sup>e</sup> Plan sera affecté à l'éducation et à la formation.

## Présence suisse

Nombre d'établissements	21
Effectifs occupés	3 784
Indice de pénétration	% 0,6



## basse- normandie

- **Une main-d'œuvre abondante**

La population active est de 550.000 personnes et la Basse-Normandie dispose de réserves de main-d'œuvre très importantes.

- **Un appareil complet de formation professionnelle**

7 Lycées Techniques, 30 C.E.T.  
Formation Permanente organisée

- **Des Zones industrielles disponibles**

225 ha disponibles  
des projets portant sur 1.100 ha

- **Des Centres Tertiaires en construction**

Caen : Centre Tertiaire Côte de Nacre  
(40.000 m<sup>2</sup>)  
Alençon : Zone Tertiaire du Londeau

- **Des liaisons rapides avec l'extérieur**

Turbo-train Cherbourg-Caen-Lisieux-Paris  
(Caen à 2 heures de Paris)  
Autoroute A 13 Caen-Paris  
Liaison aérienne quotidienne Caen-Londres  
Liaisons aériennes et ferry  
Cherbourg - Grande-Bretagne

- **Des Équipements portuaires**

Granville - Cherbourg - Caen - Honfleur

- **Un environnement industriel diversifié**

Depuis quinze ans sont venues s'ajouter à la sidérurgie de nombreuses industries des secteurs automobiles, électriques et électroniques, pharmaceutiques, chimiques nucléaires

- **Un réseau urbain harmonieux et diversifié**

La capitale régionale : Caen, compte 220.000 habitants - 14 agglomérations ont plus de 10.000 habitants

- **Une Université réputée**

15 U.E.R., 12.000 étudiants  
à l'université de Caen

- **Un environnement de qualité**

450 km de côtes et des stations réputées  
Une campagne aux paysages riches et variés.

## terre d'accueil privilégiée

# CEBANOR

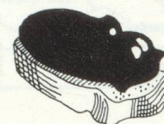
Renseignements :

71, rue de Bras, 14038 CAEN CEDEX  
Tél. 81.05.70, Poste 550

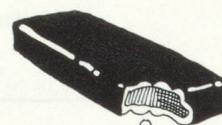
# ovomaltine



au petit déjeuner



au goûter

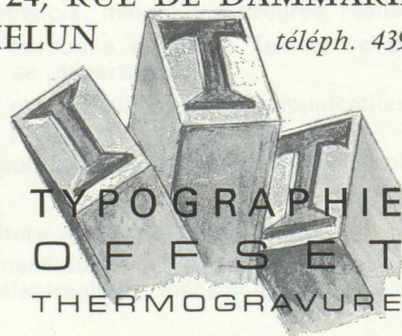


à tous moments

3 bonnes occasions de faire du bien aux enfants.

## IMPRIMERIE TSCHUMI-TAUPIN

24, RUE DE DAMMARIE  
77 - MELUN téléph. 439.37.07 +



TYPOGRAPHIE  
OFFSET  
THERMOGRAVURE

TOUTE UNE GAMME DE  
MACHINES MODERNES  
AU SERVICE DES  
ADMINISTRATIONS-COMMERCE-INDUSTRIES  
PUBLICITÉ





- Calvados.
- Manche.
- Orne.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	18 429
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	1 260 578
--------------------------	-----------	-----------

— Population active	«	541 992
— Population employée dans l'agriculture	«	183 168
— Population employée dans l'industrie	«	159 813
— Population employée dans le tertiaire	«	199 011

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels	918
— dont de 200 à 1 000 salariés	91
— de plus de 1 000 salariés	20

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	659
— Surface en programme	«	2 005

## Le développement économique

Le programme régional de développement et d'équipement de la Basse-Normandie se fixe deux objectifs principaux :

- La disparition du solde migratoire négatif de la Région.
- Le relèvement du niveau moyen des revenus, qui se situe encore au-dessous de la moyenne nationale.

Ces deux objectifs constituent la base d'une stratégie globale d'amélioration de l'emploi, du niveau et du cadre de vie. Cinq politiques sont mises au service de ces objectifs : développement industriel, promotion du tertiaire, conversion rurale, programme agricole d'actions concertées, aménagement régional.

Les actions prioritaires qui correspondent à ces objectifs porteront sur :

- l'enseignement et la formation des hommes,
- les infrastructures du développement économique, secondaire et tertiaire,
- les communications, les zones industrielles, l'agence de l'emploi, l'aide aux industries,
- le développement urbain (Caen, point d'appui du Bassin parisien : extension de l'Université et implantation de tertiaire supérieur ; développement de certains « foyers d'activité »),
- la modernisation agricole et le développement rural, l'agriculture continuant à tenir une place essentielle dans l'économie régionale.

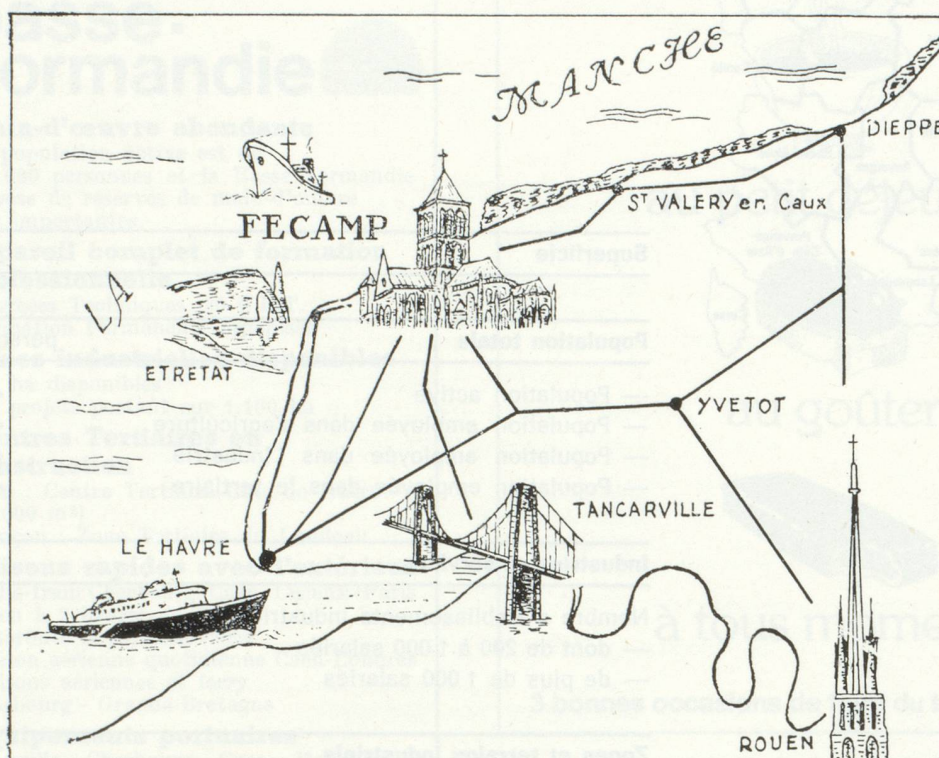
## Présence suisse

Nombre d'établissements	2
Effectifs occupés	—
Indice de pénétration	% —



# FÉCAMP

## SA ZONE INDUSTRIELLE



Pour tous renseignements s'adresser à :

### HOTEL DE VILLE DE FECAMP

76400 FECAMP

Tél. : 28-24-35

#### ■ SURFACE DU TERRAIN

39 ha acquis et viabilisés. Extension prévue à 48 ha.

#### ■ SITUATION :

Zone située au Sud de Fécamp, à 3,5 km du centre-ville.

Paris est à 200 km, le Pont de Tancarville à 35 km, Le Havre à 40 km, Rouen à 70 km.

#### ■ DESSERTE :

Route : zone bordée par la R.N. 25, voie à grande circulation Fécamp-Le Havre.

Fer : raccordement à la ligne S.N.C.F. des Ifs à Etretat (embranchement de la ligne Fécamp-Rouen).

Mer : port maritime de Fécamp à 3,5 km.

Air : aéroport d'affaire à 40 km (Le Havre).

#### ■ AMENAGEMENT :

**Electricité** : lignes moyenne et basse tension.

**Gaz** : naturel.

**Eau** : potable. Canalisation Ø 200, débit maximum disponible : 1 000 m<sup>3</sup> par jour.

Réservoir de 1 000 m<sup>3</sup>

**Assainissement** : réseau pluvial par fossés d'écoulement. Réseau vanne avec station d'épuration.

**Télécommunications** : téléphone automatisé et telex installé.

#### ■ PRIX :

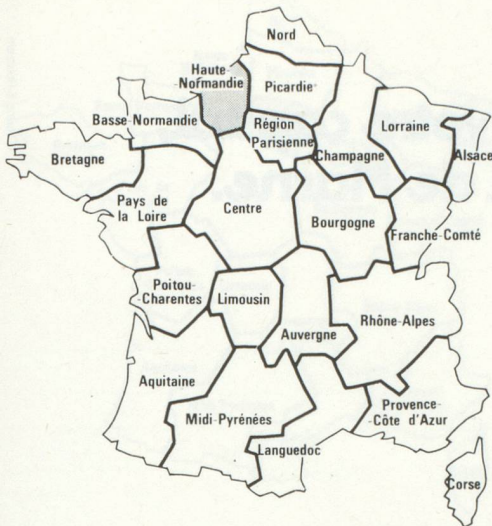
13,20 F le m<sup>2</sup>.

#### ■ CLASSEMENT EN ZONE « A »

Ouvrant droit à la prime de développement régional jusqu'au 31 Décembre 1975.



# HAUTE-NORMANDIE



- Eure.
- Seine-Maritime.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	12 325
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	1 493 028
--------------------------	-----------	-----------

— Population active	«	622 540
— Population employée dans l'agriculture	«	79 166
— Population employée dans l'industrie	«	266 458
— Population employée dans le tertiaire	«	277 712

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels	1 060
— dont de 200 à 1 000 salariés	305
— de plus de 1 000 salariés	25

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	1 650
— Surface en programme	«	3 005

## Le développement économique

- La Région fixe trois objectifs à sa politique de développement économique :
- renforcement du complexe portuaire de la Basse-Seine, pour lui permettre de jouer son rôle international.
  - développement du potentiel industriel. Renforcement et diversification des industries,
  - recherche des différentes possibilités pour développer les activités tertiaires et les centres décisionnels régionaux.

Les actions envisagées concernent les points suivants :

- l'ensemble portuaire de la Basse-Seine,
- transports et communications,
- l'énergie,
- développement industriel et recherche,
- développement du secteur tertiaire,
- politique de gestion,
- les perspectives de l'emploi.

## Présence suisse

Nombre d'établissements	10
Effectifs occupés	2 951
Indice de pénétration	% 1,4



# Achetez votre usine en 15 ans. Et pendant ce temps-là profitez de votre capital, de la capitale, du RER et du Val de Marne.

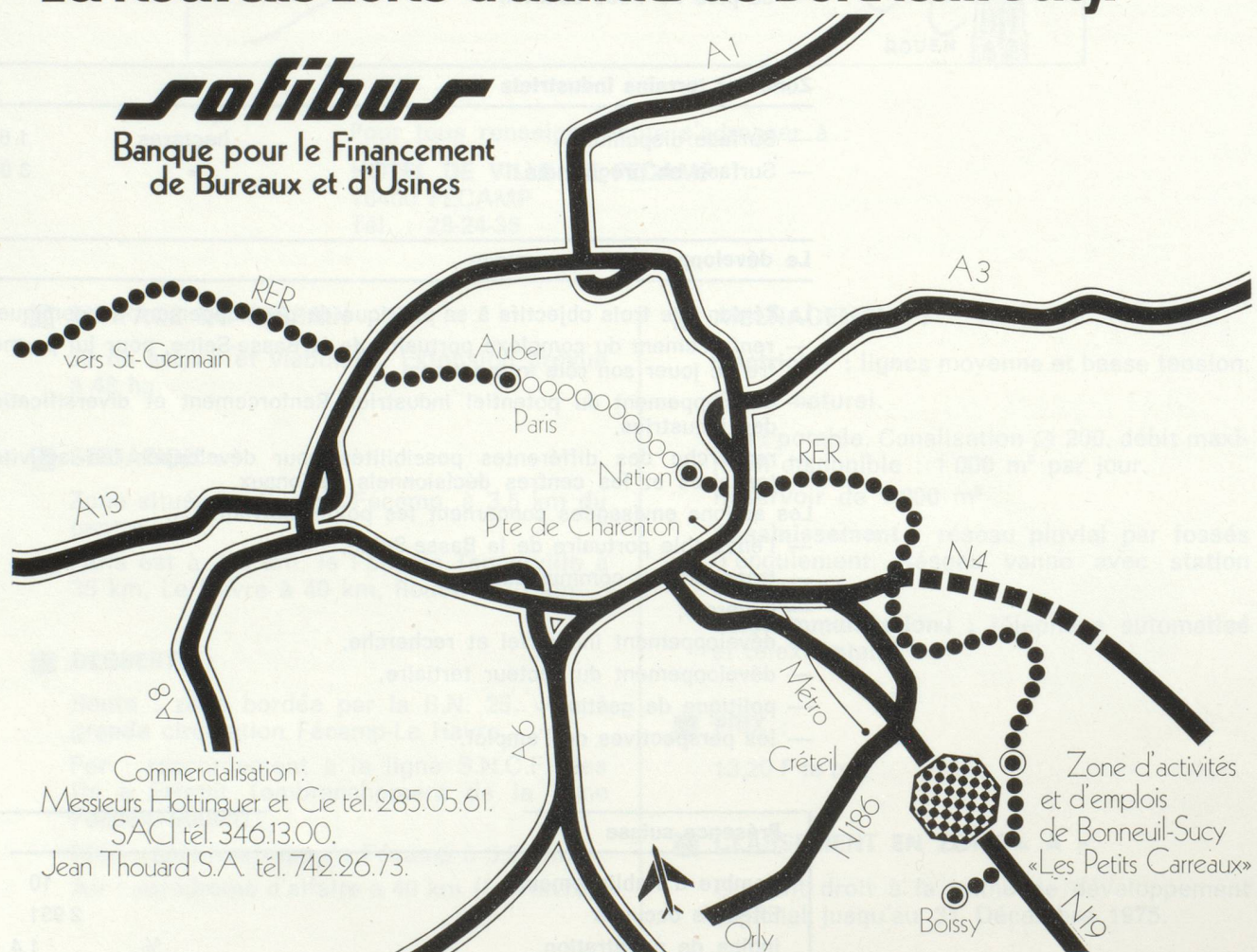
A 12 km de la capitale, la Sofibus, sous l'égide de Messieurs Hottinguer, banquiers, crée la zone d'activités et d'emplois «Les Petits Carreaux», une des mieux équipées de la région parisienne. Sa formule «Le clés en mains» vous permet de vous installer en location ou en location-vente sur 15 ans dans un local tout prêt et à vos mesures.

«Les Petits Carreaux», c'est 60 hectares de terrain prêts à recevoir votre usine ou vos bureaux. Vous y profiterez aussi d'un restaurant d'entreprise, de salles de réunions, d'une crèche, d'un centre P et T, d'une galerie commerçante, d'un stade, d'espaces verts...

Des formules très souples vous sont proposées par Sofibus pour le financement; et pour la réalisation, une assistance technique ménagera votre liberté. Si vous avez besoin de locaux même de 400 m<sup>2</sup>, téléphonez et venez visiter avec nous «Les Petits Carreaux». Ce sera une bonne occasion de découvrir les avantages de la formule Sofibus et un bon moyen de visiter le site de votre prochaine implantation.

## “Les Petits Carreaux” La nouvelle zone d'activités de Bonneuil-Sucy.

**sofibus**  
Banque pour le Financement  
de Bureaux et d'Usines





# RÉGION PARISIENNE



- Essonne.
- Hauts-de-Seine.
- Paris.
- Seine-et-Marne.
- Seine-St-Denis.
- Val-de-Marne.
- Val-d'Oise.
- Yvelines.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	12 008
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	10 090 000
--------------------------	-----------	------------

— Population active	«	4 700 000
— Population employée dans l'agriculture	«	49 000
— Population employée dans l'industrie	«	1 746 000
— Population employée dans le tertiaire	«	2 905 000

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels	145 000
— dont de 200 à 1 000 salariés	1 016
— de plus de 1 000 salariés	146

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	1 200
— Stock total de terrain en zone d'activités	«	2 600

## Le développement économique

La Région parisienne se fixe pour le VI<sup>e</sup> Plan deux objectifs prioritaires :

- renforcer et moderniser son appareil productif, satisfaire aux exigences sociales et économiques du plein emploi sans nuire à l'essor des autres régions,
- rendre l'urbanisation cohérente en appliquant les directives du Schéma Directeur de la Région.

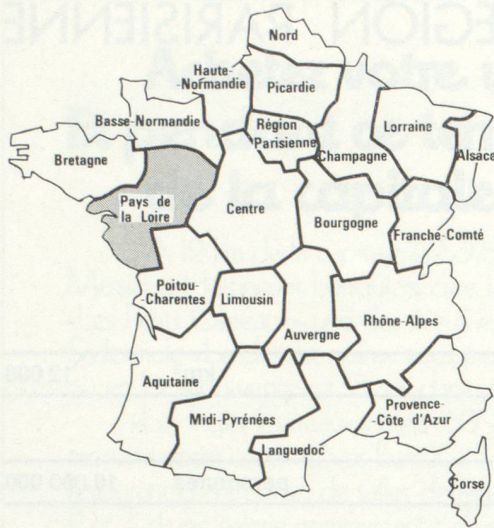
Le premier objectif est placé essentiellement sous la responsabilité des entreprises, le rôle des pouvoirs publics étant d'implanter les infrastructures nécessaires à sa réalisation ; le second nécessite une organisation se traduisant par un aménagement concerté et la priorité accordée aux transports collectifs.

- Rétablir le déséquilibre habitat-emploi entre l'Est et l'Ouest parisien.
- Favoriser le développement des Villes Nouvelles.
- Rééquilibrer l'économie de la Région Parisienne par une meilleure répartition entre les activités secondaires et tertiaires.
- Améliorer les conditions de transport à l'intérieur en développant la création de parkings dits « d'intérêt régional » afin d'inciter davantage les Parisiens à utiliser les transports collectifs ; à l'extérieur, nécessité d'aménager et d'étendre le réseau de voirie (autoroutes).

## Présence suisse

Nombre d'établissements	96
Effectifs occupés	16 285
Indice de pénétration	% 0,9





- Loire-Atlantique.
- Maine-et-Loire (\*).
- Mayenne (\*).
- Sarthe (\*).
- Vendée.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	32 124
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	2 580 375
--------------------------	-----------	-----------

— Population active	«	1 056 020
— Population employée dans l'agriculture	«	302 124
— Population employée dans l'industrie	«	360 213
— Population employée dans le tertiaire	«	393 683

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels (*)	39 636
— dont de 200 à 1 000 salariés (*)	230
— de plus de 1 000 salariés (*)	20

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	1 617,8
— Surface en programme (*)	«	2 830

(\*) Chiffres non communiqués.

## Le développement économique

Les pays de la Loire se caractérisent par la multiplicité de leurs ressources (industries, agriculture, tourisme, mer), la diversité de leur tissu urbain, la présence d'une importante façade atlantique ; leur population connaît une rapide croissance, les entreprises locales manifestent leur dynamisme et la Région offre dans son ensemble un cadre de vie agréable à ses habitants.

Le premier problème est celui de l'emploi : la croissance démographique, l'exode rural et la faiblesse de la qualification professionnelle sont des facteurs qui tendent à l'aggraver, malgré la création de 1 200 emplois industriels par an pendant le V<sup>e</sup> Plan. L'éloignement de Paris et de la C.E.E. constitue également un handicap. Enfin apparaissent des risques de déséquilibre : faiblesse de la population active en raison de l'importance des tranches de population les plus jeunes et les plus âgées, développement urbain et touristique rapide mais mal contrôlé, problème des structures agricoles, absence d'industries de base et de pointe, sensibilité des secteurs traditionnels de l'activité (chantiers navals, habillement, cuir, alimentation), faiblesse du tertiaire supérieur.

Les objectifs que se fixe la Région sont principalement de deux sortes :

- fixer sur place la population active en augmentant le volume de l'emploi et en donnant les moyens d'un aménagement rationnel grâce à un développement harmonieux, par l'implantation de nouvelles industries et le désenclavement ;
- l'amélioration des conditions d'existence, qu'il s'agisse du mode ou du milieu de vie.

## Présence suisse

Nombre d'établissements	14
Effectifs occupés	424
Indice de pénétration	% 0,1





- Aisne (\*).
- Oise.
- Somme.

Superficie	km <sup>2</sup>	19 410
------------	-----------------	--------

Population totale	personnes	1 665 200
-------------------	-----------	-----------

— Population active	«	645 000
— Population employée dans l'agriculture	«	78 000
— Population employée dans l'industrie	«	285 000
— Population employée dans le tertiaire	«	282 000

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels	2 702
— dont de 200 à 1 000 salariés	348
— de plus de 1 000 salariés	34

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	685
— Surface en programme (*)	«	600

(\*) Chiffres non communiqués.

## Le développement économique

La Picardie fait siennes les grandes options du VI<sup>e</sup> Plan, pour lequel, notamment, l'amélioration des conditions d'existence est une exigence fondamentale devant être obtenue par l'élévation du niveau de vie général, l'enrichissement progressif de la vie individuelle et sociale et l'amélioration des conditions de travail ; les finalités ainsi retenues demandent la mise en œuvre de ressources qui ne pourront être dégagées que dans la mesure où la croissance sera forte et équilibrée. C'est pourquoi le Programme régional de développement et d'équipement rappelle les principales caractéristiques nationales du VI<sup>e</sup> Plan : priorité à l'industrialisation, importance des investissements destinés à la formation des hommes, développement de la recherche, aide aux entreprises agricoles.

En ce qui concerne l'emploi, les prévisions sont les suivantes :

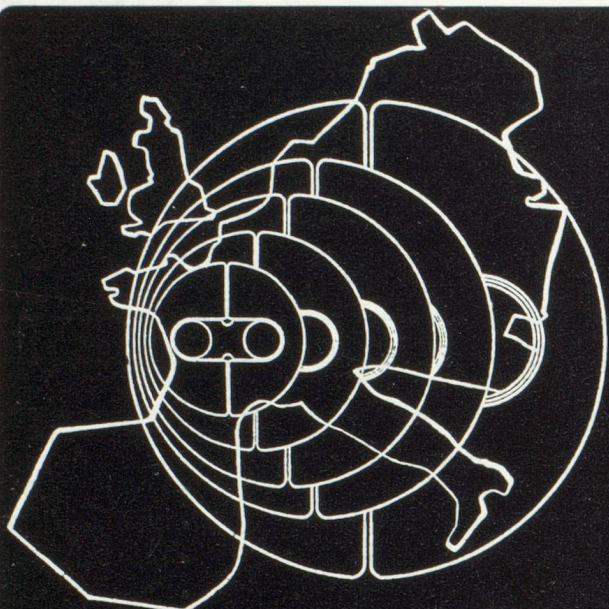
	Primaire	Secondaire	Tertiaire	Total
1968	90 104	256 456	240 372	586 932
1976	72 000	308 000	315 000	695 000

L'industrie chimique et la métallurgie seront parmi celles qui connaîtront le développement le plus important dans les années à venir.

## Présence suisse

Nombre d'établissements	6
Effectifs occupés	2 500/3 000
Indice de pénétration	% 1,3



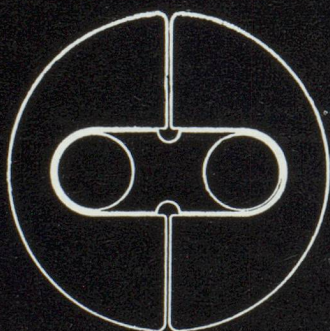


# **CHARENTE, terre de traditions industrielles**

- MECANIQUE DE PRECISION
- ELECTRICITE, ELECTRONIQUE
- PAPETERIE

# **CHARENTE, une autre façon de vivre**

- TOURISME VERT
- FESTIVAL INTERNATIONAL DE FOLKLORE

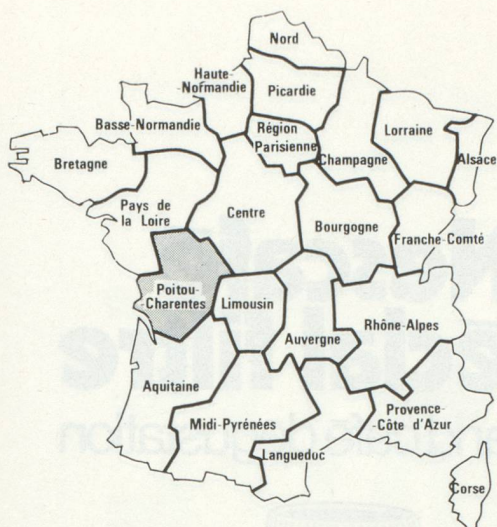


## **CODAEC**

**COMITÉ DÉPARTEMENTAL D'AMÉNAGEMENT ET D'EXPANSION DE LA CHARENTE**  
17, PLACE BOUILLAUD 16 000 ANGOULÊME tél: (45) 92.24.43



# POITOU - CHARENTES



- Charente.
- Charente-Maritime.
- Deux-Sèvres.
- Vienne.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	26 000
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	1 502 700
--------------------------	-----------	-----------

— Population active	«	567 520
— Population employée dans l'agriculture	«	161 500
— Population employée dans l'industrie	«	172 300
— Population employée dans le tertiaire	«	233 700

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels	24 750
— dont de 200 à 1 000 salariés	118
— de plus de 1 000 salariés	10

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible	hectares	300
— Surface en programme	«	286

## Le développement économique

Face à la perte constante de forces vives que constitue l'émigration de ses tranches d'âge les plus jeunes et de ses ouvriers qualifiés, la Région se fixe comme objectif prioritaire le rétablissement progressif de l'équilibre démographique et de la structure de ses emplois, dans le contexte où :

- l'agriculture constitue encore une activité importante,
- les villes moyennes sont prédominantes,
- la façade atlantique de 400 ha attire chaque année 400 000 touristes.

La population totale atteignant 1 532 000 habitants en 1976, le VI<sup>e</sup> Plan devrait voir la création de 43 800 emplois nouveaux, dont 21 000 emplois industriels, phénomène qui devrait se traduire par l'installation des industries les plus importantes dans les villes moyennes, un équilibre entre les industries de main-d'œuvre et les industries de forte technicité et une promotion du tertiaire supérieur.

## Présence suisse

Nombre d'établissements	1
Effectifs occupés	—
Indice de pénétration	0
(*) Le symbole 0 % indique une pénétration négligeable mais non nulle.	





le café des  
fines tasses

# Nescafé spécial filtre

un grand café dégustation



PUBLICIS - SPEDIC 5720

## SUISSE

TIMBRES SPÉCIAUX II / 1974



TIMBRES ORDINAIRES 1974

"Architecture et travail artisanal"



JOUR D'ÉMISSION : 19 SEPTEMBRE 1974

*Les timbres-poste ... un thème inépuisable !*

Renseignez-vous auprès du

**SERVICE PHILATÉLIQUE DES P.T.T.**  
PARKTERRASSE 10 CH-3000 BERNE

Je désire les conditions d'abonnement aux nouveautés

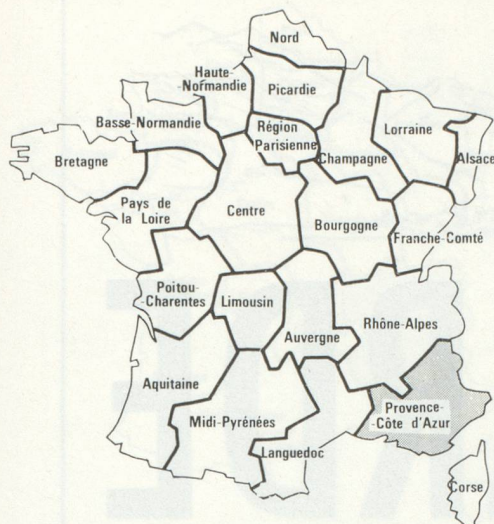
Nom ..... Prénom .....

Adresse .....

N° postal ..... Localité .....



# PROVENCE - COTE-D'AZUR



- Alpes de Haute-Provence.
- Hautes-Alpes (\*).
- Alpes-Maritimes.
- Bouches-du-Rhône.
- Var.
- Vaucluse.

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	31 435
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	3 487 526
--------------------------	-----------	-----------

— Population active (*)	«	1 220 820
— Population employée dans l'agriculture (*)	«	100 066
— Population employée dans l'industrie (*)	«	342 816
— Population employée dans le tertiaire (*)	«	672 228

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels (*)	79 243
— dont de 200 à 1 000 salariés (*)	444
— de plus de 1 000 salariés (*)	30

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible (*)	hectares	2 495
— Surface en programme (*)	«	11 462,5

(\*) Chiffres non communiqués.

## Le développement économique

La Région affirme sa volonté d'échapper à la stagnation, de définir les conditions d'un nouveau dynamisme économique. Pour cela, il faut qu'elle sache déterminer les formes et l'ampleur du développement qu'elle espère, en prenant garde de n'accepter ou de ne provoquer ni des mutations trop cruelles, ni la dégénérescence de tel ou tel des « pays » qui la composent.

Dans le domaine économique, la Région se caractérise par son relatif éloignement des marchés et des zones d'activité, la prédominance des activités à marché local, la faiblesse des relations entre le tissu industriel régional et les activités de la métropole marseillaise et du complexe industrialo-portuaire de Fos, ainsi que par un taux de chômage et un coût des terrains assez élevés. La qualité du cadre qu'elle peut offrir est susceptible, toutefois, de constituer un atout important.

### Présence suisse

Nombre d'établissements	22
Effectifs occupés	1 357
Indice de pénétration	% 0,6



**Zone  
industrielle  
privilégiée**



# **BELLEGARDE**

## **CARREFOUR EUROPEEN**

**50 hectares de Zone industrielle**

**20 hectares de Zone artisanale**

### **UNE SITUATION EXCEPTIONNELLE**

BELLEGARDE est un centre de transit et de dédouanement international (Allemagne, Autriche, Italie, Suisse, France...)

Sur la Nationale LYON-GENEVE, à proximité du futur échangeur de l'autoroute A 42, Bellegarde est aussi relié par voie ferrée à Lyon, Grenoble, Turin, Bâle...

### **DES AVANTAGES ADMINISTRATIFS MAXIMA**

Les investissements dans la Zone de Bellegarde sont subventionnés à 12 % par l'Etat et sont exonérés des droits de mutation et de la patente pendant 5 ans.

### **DES EQUIPEMENTS COLLECTIFS DE QUALITE**

Au centre d'une région touristique (ski, rivière, campagne...) des logements pour cadres, ouvriers et employés... un lycée moderne et technique, un centre d'orientation professionnelle, piscine, aérodrome, commerces, banques...

Genève 30 km — Lyon 120 km — Annecy 40 km — Turin 300 km

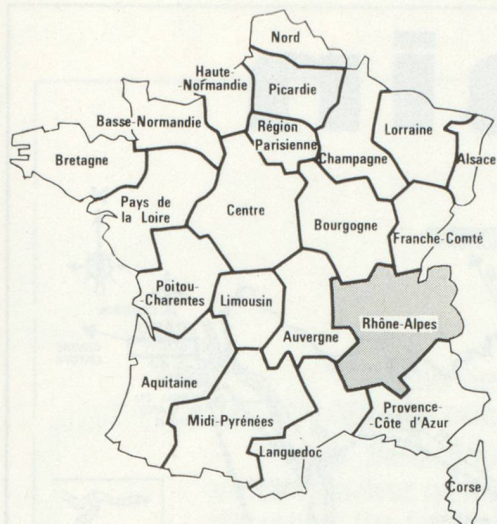
**Tous ces avantages font véritablement de BELLEGARDE une Zone Industrielle privilégiée.**

**Renseignements et options**

**à la Mairie de Bellegarde-sur-Valsérine**

Code postal : 01200 - Tél. : (50) - 59.91.11 - demander le 1.59





- Ain.
- Ardèche.
- Drôme.
- Isère.
- Loire.
- Rhône.
- Savoie.
- Haute-Savoie (\*).

<b>Superficie</b>	km <sup>2</sup>	43 717
-------------------	-----------------	--------

<b>Population totale</b>	personnes	4 709 400
--------------------------	-----------	-----------

— Population active	«	1 868 035
— Population employée dans l'agriculture	«	220 446
— Population employée dans l'industrie	«	866 300
— Population employée dans le tertiaire	«	763 841

## Industries et services

Nombre d'établissements industriels	73 420
— dont de 200 à 1 000 salariés	566
— de plus de 1 000 salariés	54

## Zones et terrains industriels

— Surface disponible (*)	hectares	1 108,5
— Surface en programme (*)	«	4 150,12

(\*) Chiffres non communiqués.

## Le développement économique

L'objectif de la Région Rhône-Alpes est la constitution d'un ensemble économique compétitif à l'échelle de l'Europe et capable de faire équilibre à la Région parisienne. Elle dispose pour cela d'une situation privilégiée, mais sa taille reste moyenne par rapport à d'autres régions européennes comparables (Bade-Wurtemberg, Lombardie). Elle devrait profiter largement de la politique nationale d'aménagement du territoire, qui consiste en une volonté de répartition harmonieuse des activités, mais aussi de renforcement des régions les plus compétitives : il faut donc envisager pour Rhône-Alpes une croissance qualitative, portant sur des secteurs demandant une haute qualification, en évitant les poussées trop brusques de main-d'œuvre. L'action de la région visera à assurer le plein emploi, en maîtrisant les phénomènes qui lui sont liés (accueil de main-d'œuvre) et en recherchant la concordance des intérêts de l'industrie et des intérêts plus généraux.

### Présence suisse

Nombre d'établissements	68
Effectifs occupés	32 911
Indice de pénétration	% 2